大公報
Ta-Kung-Pao
港 Hong Kong 香
督印人費彝民
廣州市軍管會登記證新字第八號
中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千一百三十號
今日出紙二大張
售港幣一毫五仙
（外埠另加郵費）
館址：香港干諾道中一二三號　經理部電話：三三〇九九轉　編輯部電話：三三八九一轉　電報掛號8778
廣州分館：永漢北259號　電話：10209　11605
干諾道中一二三號有利有限公司承印
昨日本報發報時間　香港：五時四十一分　穗：十九時

今日贈畫刊・內有全體中共中央委員相片

停戰會議談議程
美代表昨稱已獲有進展
今晨再赴開城續開會議

【合眾社東京十日電】李奇微總部於東京時間下午十一時十分發表關於停戰會議的公報：「停戰談判的第一次會議，照原定時間十日上午十一時，在誠懇與正式的氣氛下，在開城舉行。據聯合國司令部首席代表美海軍喬埃中將的報告，雙方代表團均把自己擬訂的議程提出來討論。雙方談判代表團的第二次會議，定於七月十一日（星期三）上午十時舉行。」

【路透社漢城十日電】美第八軍總部新聞官阿倫准將，十日在這裏的記者列車上擁擠不堪的酒吧內，舉行停戰會議開始後第一次記者招待會，報告美方代表團的印象：「他們對討論停戰的議程，已有進展。」

【合眾社臨津江和平營地十日電】美李軍代表團已於今天下午七時，由開城坐直升飛機回到前進基地。美李軍代表之一、美遠東空軍副司令克雷吉少將說：會議的經過使人非常滿意。美李軍代表們滿臉笑容的站着給攝影記者拍照後，才趕着去向李奇微報告。

【路透社東京十日電】朝中人民部隊和美李軍的代表們，十日在開城一所朝鮮住宅裏會議了一整天。開會時，美李軍首席代表喬埃向對方說：這次會議必須嚴格的限於朝鮮軍事問題。

上午的會議一共開了九十一分鐘，至十二時三十分休會。喬埃在開始會議時，首先向在一張沒有檯布的木桌子旁邊與美李軍五個代表對面坐着的朝中人民部隊代表說：在商妥休戰協定條款和休戰委員會準備執行職務之前，戰爭還要繼續進行。午後，雙方代表自行會商，吃過午餐，一共停了三小時半之後，會議於下午四時再度開始。在休息時間內，美李軍代表團不斷的以電話與在美李軍前進基地上的李奇微保持聯絡。上午會議休會後，李奇微便由該基地乘飛機回到漢城去。

這裏收到的開城消息，只有兩個簡短的電報。這兩個電報是向李奇微報告：各代表已經降陸，並且受到了朝中人民部隊的接待。朝中人民部隊方面，有一部分工作人員，包括一隊武裝衛隊，在開城等着招待美李軍代表。據悉：這次會議是在開城郊外八日雙方聯絡員會議的那所朝鮮住宅裏舉行。

喬埃在會議開始時的聲明中，強調說：必須在雙方正式批准的停戰委員會準備了執行監督實施停戰條件的職務時，戰爭始能結束。下面是喬埃的聲明：

「現在來到這裏開會的聯合國司令部代表團，是聯合國司令部總司令的代表，並且是代表着聯合國司令部總司令說話的。我們充分的並莊重的認識到今天在這裏開會的討論對於舉世人民所具有的重大意義。在一個被批准的停戰委員會準備了執行職務之前，除了雙方同意的中立地帶之外，戰爭仍將在其他各地區繼續進行，這是當然的。聯合國司令部代表團，準備盡其責任，試圖與朝鮮共產黨軍隊（指朝中人民部隊）的代表團商定一個停戰協議，使朝鮮戰爭在保證不再發生的條件下停止下來。本代表團是為了這個目的而來，將討論有關停戰的朝鮮軍事問題。本代表團將不討論任何種類的政治或經濟問題；本代表團將不討論與朝鮮沒有關係的軍事問題。今天在這裏開始的談判，成功還是失敗，要直接看來到這裏的代表團的至誠而定。激着雙方的至誠，是能夠建立互信的。在這樣的互信氣氛之下，才有希望的成功的充分理由。而這樣的氣氛，只能存在於誠實的地方。我願以聯合國司令部首席代表和聯合國司令部總司令私人代表的資格，以最誠懇的態度，以最鄭重的語調，與明白到不能誤會的語言聲明：聯合國司令部代表團將以至誠進行這一次的停戰會議。我們以為來到這裏的朝鮮共產黨軍隊的代表們，也將以至誠進行這一次的會議。」

面孔陰鬱如同出殯
美代表啟程前一瞥
喬埃毫無笑容說要求光榮停戰
李奇微下巴上翹作麥克阿瑟狀

【合眾社臨津江南和平營記者十日電】一人一排的談判代表與助手，由和平營中走過一塊空地。對於有些人，這一隊陰鬱的人走過空地，就像一隊送殯的行列，對於另一些人，又像經過大比賽的「足球隊員」。無論用什麼比喻，這一隊穿着制服的人都深感責任的重大。當他們走出蘋果園，進入空地，靠近直升飛機時，在等待的記者羣中忽然寂然無聲。李奇微還是穿着他的戰地服裝，掛着手榴彈。他兩腿分開數吋，下巴上翹，似乎要以麥克阿瑟式的姿勢來享受這個戲劇化的場合。

美李軍代表團長喬埃海軍中將，在由「前進和平營」出發之前，曾告記者說，他將以至誠獲致光榮的停戰。他所發出的以鉛筆寫的聲明中，在「光榮」二字下面特別加線，這就表示和平的條件應使美李軍總部滿意。

【合眾社東京十日電】美李軍與朝中人民部隊談判代表十日開始在朝中人民部隊包圍下的開城中，舉行歷史性的會議，商談「光榮的停戰」，以結束朝鮮戰爭。美李軍五個談判代表乘直升飛機抵達開城後，立即與朝中人民部隊的五個代表舉行會議。

美李軍五人代表團於十日晨九時四十八分出發。十六分鐘後，那五架直升飛機就抵達開城。肯尼上校（預備會議代表團長）由該地發出無線電報來說，第一次會議定於上午十一時舉行，後來即由「H十九」式直升飛機再發出報告，顯示會議已經在進行中。

李奇微與喬埃海軍中將率領着代表團及助理人員們，兩人一排的由隱蔽在蘋果園中的營……

我們偉大的祖國

為了反對美國侵略，保衛世界和平，我國英勇的戰士與人民，一致擁護世界和平理事會的決議。這是華東人民海軍的戰士們，簽名擁護締結五大國和平公約。

李奇微急急忙忙
將再由漢城飛前進基地
隨時聽取代表團的報告

【路透社東京十日電】李奇微於十日下午由前進基地飛到漢城，他在漢城機場曾與李承晚、第八軍副軍長考爾特、美大使穆齊奧談話。

人們相信，李奇微將會再到前進基地，聽取美李軍代表團關於會議經過的報告。

【合眾社臨津江和平營地十日電】據悉：李奇微在前進基地送走了他的代表團前往開城之後，就到前線看了一趟。李奇微說，在停戰會議結束以前，他是否在朝鮮呆下去，現在還說不定，但是，「我將留在一個最容易找到我的地方。」又說：「許多重要問題，都繫於這次會議。但是，在我們知道若干事實之前，預測是沒有用的。」

喬埃等默默到開城
機場有朝中部隊人員接待
彼此不會握手也沒有敬禮
美軍五十人前往佈置通訊膳食

……地，穿過驛地，走向在等待着的直升飛機。數十個新聞片攝影師、攝影記者及記者們就向他們包圍，他們在直升飛機旁站了五分鐘，讓攝影師及記者們照相。當他們站在那裏照像的時候，喬埃宣讀一段簡短聲明。李奇微樣子很高興，但是喬埃一直面無笑容，只是偶然動一動眉毛，半微笑一下。喬埃在將要離開而記者們向他說「將軍，祝你成功」時，稍顯輕鬆。他放鬆了他握緊的拳頭，面對着天空，兩個手指交叉着，表示希望任務可以完成。

李奇微未與任何一個代表握手，但在臨別時，輕聲對喬埃說：「祝你成功。」不久，直升飛機的螺旋槳即開始轉動。李奇微對記者們說：「我只有這樣的意見：這是一個具有歷史性的時刻。」那五架直升飛機，在場子上空迅速迎飛，繞飛一週，不久即沿着漢城開城公路飛去。

在此之前，喬埃發表書面聲明說：「我們即將前往開城的代表聯合國軍總部的代表團，充分意識到此次會議對於全世界的重要性。我們將以至誠，竭力在使聯合國軍總部滿意的條件下獲致光榮的停戰。」

【合眾社臨津江和平營地十日電】美第八軍總部新聞官阿倫准將說，開城的朝中人民部隊方面，為了接待美方的代表團，曾在開城預備了一所「聯合國屋子」，給美方代表團使用。

阿倫說：比美方代表團先到開城的美國吉普車隊，把他們接到「聯合國屋子」去。他們在行進中，有朝中人民部隊的武裝衛兵保護。美李軍代表團一行共六十三人，包括五個代表，七個助手和一批譯員、書記、顧問等。

【合眾社漢城十日電】據美國直升飛機駕駛員說：在機場上迎接喬埃中將和美李軍代表團團員的，是一班朝中人民部隊的人員。……

……來遲了，但是沒有人把理由告訴我。」又一隨員班尼斯對合眾社記者說：就他看到美李軍代表團所受到的接待情形……

三天前預備會議中
美曾要求劃中立區
寬達十哩金川開城汶山在內
朝中聯絡官當時即拒絕

【路透社美第八軍總部十日電】據美第八軍總部十日發表的聲明說：在八日開城預備會議中，美李軍聯絡官曾建議設立一條寬十哩，包括金川、開城、汶山在內的中立走廊，但這個建議已遭朝中人民部隊聯絡官拒絕。

該聲明說：朝中人民部隊說他們覺得無需設立一條中立走廊。他們說：他們信得過美李軍不會在開城地區攻擊他們。

朝中人民部隊方面說：他們已命令開城地區的軍隊，在談判期間不得採取任何軍事行動，他們也相信李奇微會同樣的在這個地區命令美李軍不得採取攻擊行動。

原定計畫取消了
美阻記者赴開城

【合眾社臨津江和平營地十日電】美第八軍總部新聞官阿倫准將今天在記者招待會上說：李奇微說：「將絕不做破壞會議成功的事」，因此，已取消了准許十六位記者在十一日到開城去的計畫。

【合眾社漢城十日電】李奇微總部十日宣布：「一定數目的新聞記者和攝影記者——大概十六人——將被准許於十一日跟隨美李軍談判代表到開城去。」軍事當局所以改變態度，准許新聞記者到開城採訪，是由於各國報紙駐朝鮮的特派記者曾提出嚴重抗議的結果。

【路透社漢城十日電】參加今天在開城舉行的停戰會議的美李軍軍事官員，將在前進營地舉行新聞會議，招待一百名外國記者。據前進基地十日晚集中發出的消息說：新聞官將報告一切認為沒有秘密性及與談判有關的重要消息。

范弗里特晉級

【合眾社華盛頓九日電】美總統杜魯門九日請求議會通過，提升朝鮮美第八軍軍長范弗里特中將為四星上將。

清華北大等四校
月底招考轉學生

【本報北京十日專電】本年暑期，清華、北大、南開、燕京四大學招考轉學生，將同期舉行。報名日期七月廿五、廿六兩日，考試日期廿九、卅兩日。北大、清華在京滬兩處聯合招生，南開在京滬兩處委託清華、北大代辦，在天津另設考區；燕京在滬委託北大、清華代辦，在京與清華、北大聯合辦理。

美機續轟炸
元山釋王廟被炸毀
古蹟五十處均成瓦礫

[illegible]

美與澳洲紐西蘭
將簽訂互助公約

[illegible]

杜威飛來飛去
昨到東京又赴大阪

……續，社國即飛往大阪，繼作日本南部的旅行。

艾利遜赴日內幕
阻撓我國參加準備對日和約
嗾使吉田政府出面承擔責任
紅星報指出欲求遠東真正的和平　非有中國參加準備對日和約不可

【新華社北京八日電】據塔斯社莫斯科六日訊：「紅星報」在評論杜勒斯的助手艾利遜東京之行時指出：美國阻撓中華人民共和國參加對日和約的（漏五字）亞洲國家各界的極大反對，並使美國的政策在亞洲各國人民的眼睛中進一步（漏二字）威信掃地。因此，美、英兩國的政客們就決定把這種非法行為推給吉田政府，表面上讓吉田政府來決定它願意和唯一合法的中華人民共和國政府締結和約、還是願意與蔣介石匪幫殘餘締結和約。

於是，艾利遜奉到一個很難的使命前往日本，即說服日本統治者來承擔阻止中華人民共和國參加對日和約之可恥決定的責任。但是，這一使命卻歸於失敗了。紅星報指出：吉田不敢公開支持邀請國民黨集團代表參加簽訂對日和約的建議。他對美、英把決定這一問題的責任推卸給他自己的舉動，公開表示不滿。

紅星報在結語中指出：沒有中華人民共和國參加準備對日和約，遠東的真正的和平是不可能的，亞洲各國人民都很了解這一點。艾利遜赴東京的使命已說明，吉田及其主子們已發現愈來愈難無視這一不可駁倒的事實。

【新華社北京十日電】塔斯社海牙八日訊：荷蘭共產黨「真理報」頃刊載評論美國組織日本軍隊的計劃的論文。論文說：消息靈通人士說，美國與日本軍事代表奉美國國防部長馬歇爾之命在東京進行的軍事談判，現在快要結束了。據這些人士說，參加這個談判的美國代表是李奇微、泰勒、兩個海軍將領和其他軍事專家，日本代表是前陸軍將領河邊和下村、海軍將領野村和有末，和富岡以及其他專家。這些人士強調說：馬歇爾已批准組織日本軍隊的計劃——這支軍隊被美國高級軍事統帥部視為是美國在未來的亞洲戰爭中的主要突擊隊。為了到日本以外的地區去作戰，日本軍隊將包括以警察後備隊為基礎建立的正規軍和志願軍。

美國計劃規定，在締結了單獨對日和約後立刻設立日本陸軍省，依照美日軍事協定而設立的美日聯合委員會將監督日本的重新武裝。

美在菲訓練間諜
要擴充東南亞間諜網
並命日本利用貿易關係進行活動

【新華社北京十日電】據馬尼拉訊：菲律賓美國軍事當局，正根據美國國務院和中央情報局的擴大東南亞間諜網計畫，在菲律賓開辦間諜特別訓練班，這一間諜網計畫的主要目的是破壞東南亞民族解放運動。美帝國主義除了和東南亞各地的反動政黨及它們的秘密組織密切勾結外，並正在恢復以前的日本特務機關，使過去在東南亞活動的日本特務，擔當主要的任務。今年一月間，美國中央情報局局長史密斯到東京時，曾和過去在東南亞活動的日本特務頭子岩黑（譯音）會議多次，決定由岩黑以「特別調查局」名義速立特務組織。該組織歸東京美軍總部情報處指揮。史密斯並指令岩黑要儘量利用日本與東南亞國家的貿易關係來從事間諜活動。

美控制日企業
擴大軍需生產
吉田政府為避免指責　出盡花樣想掩人耳目

【新華社北京九日電】東京消息：美帝國主義正以各種方式大量利用日本的工廠設備從事軍需生產。吉田反動政府最近為了避免國際輿論的指責，以「私人製造商承辦」等遮掩的方式，接受美國在日本進行軍火生產的訂貨，並將已被指定作為賠償的前陸、海軍工廠，用「標售」與「暫時使用」等盜竊辦法轉到美日獨佔資本的手中。六月廿七日東京廣播，僅在五月份一個月中，外國資本輸入日本共四十四起，其中美國佔四十起之多。據朝日新聞報道，前陸、海軍工廠被「標售」的情形如下：苫小牧製紙公司收購了愛知縣前陸軍兵工廠鳥居松工廠，神戶製鋼公司收購了山口縣的調巢工廠，與國人絹公司收購了大分縣的佐伯工廠，美國散裝運輸公司與日亞製鋼公司被准許「暫時使用」前海軍保港工廠。正在申請中的還有：日本礦業公司與大協石油等公司申請收購前海軍四日市燃料廠，神戶製鋼公司與高砂重工業公司申請收購兵庫縣的高砂工廠，日產化學公司申請收購前陸軍燃料廠岩國工廠，昭和石油等公司申請收購前海軍燃料廠德山工廠，德山鐵板公司申請收購山口縣前海軍工廠「光」工廠。

另據共同社透露，美國為加緊軍需生產，並在加緊吞併獨佔資本企業。例如，日本獨佔企業中日本重工業公司與美國吉普車製造商威利斯・奧佛蘭公司進行「合作」。由威利斯・奧佛蘭公司與在日本設立新公司，以汽車機械零件供給中日本重工業公司配成完的發車輛。預定每月生產二百輛，並將繼續擴充設備，進行增產。所出車輛則由新公司輸往東南亞供侵略軍隊之用。

美帝國主義為了達到上述目的，已決定調撥資金，「援助」日本開發電源。美國國外技術援助顧問團表示，美國私人對日本電力企業的投資，也計劃在美國政府的保證之下使之具體化。美國不但企圖控制日本的生產設備和企業機構，並且陰謀完全控制日本工業的動力。

英方三點不滿意
英聯邦部隊不能參加談判
白性郁誤盡戎機也作代表
代表團長不應是海軍人員

【本報訊】昨日南華早報刊載倫敦快訊社東京九日電，李奇微將軍的決定是：在明天的停戰談判中，並沒有代表二萬英聯邦部隊的英國陸軍軍官，然而李承晚方面的白性郁反為停火談判團團員之一。李承晚軍曾使美國部隊發生痛苦，人們應該記得，當白性郁決定把李承晚軍往南撤退，暴露聯合國軍的側翼時，英軍是如何地扼守着「一條薄弱的防線」。

但是更使英國人驚奇的是，李奇微居然不派他的戰地司令范・弗里特中將做代表。從明天在開城談判的聯合國代表團名單看來，你也許認為朝鮮戰事是一場海戰——並沒有英國海軍或是什麼的。李奇微任遠東美國海軍司令喬埃海軍中將為代表團團長。

縱橫談

多餘的聲明

在第一次的朝鮮停戰會議上，美軍的首席代表喬埃……一點，強調停戰會議是……事性的，這一談判「不……任何政治或經濟問題」……不應討論與朝鮮無關的……題。」

其實，這一套話是……自這次停戰建議提出後，……朝兩方也始終並未說要……會議上討論什麼政治問題……他問題。在中朝兩國國內的許多輿論中一再提出，停戰是和平解決朝鮮問題的……，人民日報更肯定地說，停戰談判是……性質的。

事實上，交戰雙方的談判代表都是……揮人員，他們所代表的只是雙方的統帥……何會談到政治或經濟問題呢？

當然，喬埃提出這一聲明，在重申……議的性質，也許是應有之義；但美國記者用了「乾脆」、「規定」等一類形容詞，……人覺得美國單方面可以獨斷談判範圍，那……免無聊了。

雙方的誠意

喬埃又說，『希望雙方都有誠意。』……

半年以前的形勢

……停戰，再和平解決朝……遠東問題，這是中國……由於半年來形勢的變……上是必須有所修改……

……一個不同。

美軍的士氣比以前大大低沉了，自傷、集體投降不斷增加，使美軍將領已不能不憂慮到最後崩潰的危險。這是第二個不同。

如果在半年以前還有許多美國人相信這是一個「正義的戰爭」，現在他們卻已一致相信這是一個「無希望的戰爭」。這是第三個不同。

這許多形勢的變遷，使美國統治者的言論也變了。「國會大論戰」的無形結論是打下去無希望，擴大戰爭更危險。打過三八線、打到鴨綠江的呼聲沉寂了；艾奇遜之流強調，在三八線左右停戰，已可算是「美國的一大勝利」了。

沒有保證的保證

當然，美國正在加緊完成對日媾和、武裝日本，公開聲明長期佔領台灣；這一切都證明，美國現在決無和平解決的誠意。

但是，由於上述形勢的大變遷，美國已無法拒絕談判停戰了；而且，如果停戰實現，美國一時也不可能有力量再啟戰端了，除非它認為武裝日本已完成，可以日軍來替死。但顯然這還需要一個時期。

因此，在今天的局勢之下，中朝兩方便不需要再提出同樣的先決條件作為保證；因為新的形勢已經保證了，一旦停戰實現，美國一時是不敢輕啟戰端的；而這一相當長期的停戰，是有利於中朝人民爭取和平解決朝鮮問題的。

S.A.C.
暹羅航空有限公司
華麗客機　逢星期二飛曼谷
星期三轉—星洲　檳城
星期五轉—仰光　加爾各答　及
本公司為利便搭客起見，代申請暹羅入境及過境簽證，任何手續費，祗照領事館規定公費代收。
香港總代理：東南亞貿易有限公司
地址：干諾道西六十九號　電話：二四二九二
九龍辦事處：半島酒店　電話：五六四三六
分代理：歐必成有限公司　電話：二六七一三
昌發行　香港皇后大道西三四〇號　電話：三六二〇四

人民畫報　第二卷　第六期
每本定價　道林紙本 一・三〇　報紙本 一・〇〇
怎樣學習時事……0.25
塔山英雄程遠茂……0.20
侵略……1.10
阿里桑到山裏去（上）……1.40
突破三八線
前進再前進……1.10
漫畫集（三）……0.25
詩歌工作在蘇聯……2.20
渤海民間音樂選集……2.30
誰是最可愛的人……0.40
何止萬千……0.25
新時代（24期）……0.55
和平民主報（95期）……0.35
世界知識（25期）……0.55
文藝報（41期）……0.85
新民主出版社
香港大道中四十一號二樓　（A57）

社評

蘇聯空軍的道路

八日莫斯科陶士諾機場上蘇聯飛機以空前未有的高速度作了各種驚人表演，驅逐機、轟炸機、直昇飛機、滑翔機、噴射機、降落傘部隊都以新的技術、新的力量顯示在人民的面前。

最值得注意的不但是蘇聯飛機在技術上居全世界的領導地位，而是在道德上也居領導地位，電台評論員一再叫出了這樣的口號：「蘇聯的轟炸機從未，也永遠不會向和平的家庭、城市投擲炸彈。」

社會主義的目標是要爭取人類的解放，要爲人類謀幸福，在這個目標下，轟炸和平人民這回事在基本上是不可能的。

不可諱言，當資本主義制度還存在於這個世界上的時候，戰爭的威脅也是經常存在着的，蘇聯自革命成功以來即不斷警惕，加强國防力量，國防力量中重要的一環即是空軍。

斯大林於一九四五年八月十九日的命令中說：「我們祖國的榮譽在無數次殘酷的空戰中擊潰了喧嚣一時的德國空軍，因而保障了紅軍行動上的自由，並使我國居民免除了敵機的轟炸。他們協同全體紅軍給予了敵人以致命的打擊，殲滅了敵軍人員與技術。我們英勇空軍的巧妙動作，經常促進陸軍的成功，幫助達到了最終粉碎敵人的勝利。」在德軍侵入蘇聯那一年的社會主義革命廿四週年紀念日，斯大林曾說：「在現代戰爭中，沒有坦克和沒有充分空軍的掩護，步兵是難於作戰的。」斯大林的話中明顯地表示了蘇聯空軍的特徵是以支援陸軍爲其主要任務。在戰爭結束時指揮蘇聯空軍的諾維可夫空軍元帥說：「只有一切武器密切合作，在前線才可能獲得勝利。因此，空軍的主要任務是支援地面部隊，與地面部隊合作。」事實上，蘇聯空軍正以此爲它的主要任務，蘇聯空軍着重的是驅逐機與戰鬥機，至於轟炸機則放在較次的地位。這與美國的空軍思想恰恰相反，美國空軍在理論上與應用上，都是把戰略轟炸放在首位。

第二次世界大戰證明，美國對德國的猛炸並沒有打敗希特勒陸空軍的密切配合却摧毀了縱橫歐陸的德軍。這次朝鮮戰爭又一次的證明，戰略轟炸絕對不能決定戰爭的勝負，決定戰爭的是陸軍。蘇聯空軍最大的單位是軍，其下分爲師、團、分隊，就像砲兵部隊與坦克部隊一樣，空軍是歸地面部隊司令官指揮的，這與英美軍事組織中陸空分立的情形截然不同。

由於蘇聯空軍的特殊本質，它在戰爭史上寫下了許多燦爛的篇頁。正像大砲與坦克的運用一樣，蘇聯的空軍也是密集使用的。在斯大林格勒之戰中，德國飛機損失了一千架以上，德軍曼斯坦恩的坦克師團完全被蘇聯空軍摧毀，無法援救被圍的部隊。一九四三年柯斯克之戰中，在二十分鐘內，德軍第九裝甲師團被蘇聯飛機擊毀了七十輛，以致全軍覆沒。一九四四年德軍在白俄羅斯被圍時，蘇聯密集的空軍攻擊德軍，在一小時又四十五分鐘內殺傷了一千多人，擊毀了一百五十輛坦克、一千門大砲、六千輛車輛。

再看一下美國的空軍，引用美國軍事評論家鮑爾遜的話：「我們用以攻擊敵人地面部隊及密切支持自己地面部隊的戰術空軍，不及蘇聯。」

從上面這個簡單的分析中，我們可以知道，在道德上，蘇聯不轟炸和平人民的政策當然是崇高而值得讚揚；而在軍事上，這種政策也是强大無敵的。我國人民捐獻飛機的運動正進行得轟轟烈烈，人民空軍在道德上戰略上戰術上必然也是走這條正確的道路的。這條道路不但保證萬一侵略者發動大戰時我們能得到勝利，而且還能增加了和平的力量，使侵略者不敢發動大戰。

穗勝利度過首次夏汛

除少數田畝被浸外未發生大的災害

解放軍一戰士奮勇搶險中光榮犧牲

【廣州通訊】在廣州市防汛指揮部統一指揮及黨、政、軍、民共同努力搶救下，已戰勝首次夏汛；除少數田畝被浸外，未發生大的災害。

此次夏汛自六月十七日開始，至廿二日度過險期，歷時六日。由於國民黨的長期反動統治，市郊圍堤大部年久失修，解放前每年均發生水患，農民損失慘重。解放後人民政府對修堤工作極爲重視，但因限於財力，只能重點修築；市郊農民翻身未久，尚無力與修較大的圍堤，加以今年雨水過多，珠江上游，水位暴漲，又當月望潮水最高之時，致此次夏汛最高水位較春汛最高水位尚高出六吋，汛期又多吹東風，潮水不易退落，更加大了洪水的衝擊力量。由於以上原因，此次汛期中部分圍堤崩潰，勢難避免。六月十七日，市防汛指揮部接到河南區龍田街圍堤出險的報告後，立即緊急指示各區防汛指揮所動員羣衆大力搶救，並調撥搶險器材，準備應用。由於市防汛指揮部掌握全面水情，並實行統一指揮，所以各區在搶險中人力調配得宜，未發生忙亂現象。

在防汛搶險過程中，黨、政、軍、民都發揮了高度的積極性。防汛指揮部的負責人員，各區中共區委書記和區長，都親自和農民在一起搶險，大大鼓舞了農民的情緒。駐郊區的解放軍指戰員積極幫助農民搶險，充分表現了人民解放軍愛護人民的高貴品質。如駐瀝滘區某部指戰員聽到鑼聲一響，就像衛鋒一樣跑到出險地點搶救；駐石溪鄉某部的謝國芳，就在搶險中光榮犧牲。公安局也派出兩千名公安工作人員作爲機動搶修隊。各區、鄉農民之間發揮了高度的階級友愛，自動互相幫助搶險；如東塱鄉白鶴沙基圍發生險象時，西塱、茶滘等鄉千餘農民就自動趕去搶救，在黨、政、軍、民合力搶救下，許多缺口堤圍當天或第二天即告修復，避免或減輕了水災的危害，保衛了農民的勞動果實。

廣東防洪捐款

續收四億餘元

各機關學校均熱烈響應

【本報廣州十日電話】廣東人民防洪救災籌募委員會成立後，即積極展開工作，號召各階層人民熱烈捐獻，各機關團體學校均紛紛響應。最近該會又陸續收到捐款多宗，計截至本月七日止，已收到捐款四億四千八百四十六萬八千八百四十五元。

又，珠江水利工程總局全體員工深明防洪救災是刻不容緩的事情，在捐獻飛機大砲高潮中，同時對於防洪救災也踴躍輸將，該局六月份防洪救災捐款爲三千五百二十六萬五千四百元，經於七月六日繳交廣東人民防洪救災籌募委員會。現募捐運動仍在大力繼續推進中。

穗路局續組援朝隊

鼓樂聲中踏上征途

報名職工很多　工會批准七人

【廣州通訊】廣州鐵路分局職工，自於今年三月間歡送廣州鐵路工人志願援朝工作隊赴朝後，最近決定組第二批機車包乘組赴朝。職工們紛紛向行政上提出要求，並寫下決心書等，結果經行政上同意後，七名鐵路工人於本月七日光榮出發。

廣州機務段「一一六九」機車包乘組早在上月初就寫下赴朝的決心書，表示一定不錯失機會。其他各包乘組報名的職工亦不少。廣州機務工會爲瞭解志願援朝者的家庭情況，還組織了家庭訪問小組，深入各報名者的家屬中訪問。

在衆多的報名者中，經過選擇後，工會批准了張瑞雲（司機）、程國宴勝（副司機）、張福寬（司機）、華（司爐）、高文五（團員）、李朝棟、李榮振（司爐）等七人赴朝。

本月七日下午二時半，鐵路分局職工開了一個歡送第二批志願援朝職工大會。會上，當鐵鳴局長及分區工務會黃康雲主任都勉勵大家要發揚愛國主義和國際主義精神，團結合作，爭取多運輸，多打死美國鬼。赴朝代表程國華講話，也表示了堅決殺敵的意志，並安慰沒有被批准的職工，要在後方做好運輸工作。散會後，在鼓樂聲中，志願援朝隊的健兒們便踏上了征途。

蘇聯贈送中大

大批書籍雜誌

【廣州通訊】中山大學圖書館和蘇聯進行書刊交換以來，已收到蘇聯寄贈的中、俄、英、法、德等文字書籍約一千五百册、雜誌百餘種約二千册、報紙十六種約五千份。這些書報對該校教學、研究工作幫助很大。

廣州茶葉將外銷

聯營社正式成立

【廣州通訊】穗市經營茶葉的商號有一百四十二家，另外尚有個別商號兼營，過去因無組織，形成對外步驟不一致，未能主動掌握外銷價格，對內則盲目競爭，以致未得正常的發展。擁有全行百分之五十資金的茶葉商十二家，爲了克服這種畸形的現象，和改善今後的經營，特籌組茶葉聯營社。現在工商局和有關機關的協助下，已於本月六日正式批准成立，該社聯營的方式係聯合向各產區按當地牌價收購和聯合內外銷，尤以外銷爲主。

迪化回教徒

慶祝開齋節

【本報訊】新華社迪化十日電：本月六日爲伊斯蘭教的「爾得節」（即齋月期滿開齋的日子，又稱過小年），迪化市各民族信教的教民熱烈慶祝。

全市四十六個伊斯蘭教寺場的阿訇和教民，在慶祝會上響應抗美援朝總會的號召，展開了「新疆伊斯蘭教號」戰鬥機的捐獻運動，僅陝西寺和青海寺的教民們，當場即捐獻新疆幣三十多萬元（合人民幣三千五百餘萬元）。有的阿訇將收到的宗教禮金，全部捐獻出來。

無錫各界人民

獻機三十三架

【新華社無錫十日電】無錫市各界人民於六日舉行抗美援朝代表會議，討論如何貫徹執行中國人民抗美援朝總會七月四日的通知。會上，各界人民代表一致認爲：抗美援朝保家衛國運動決不能因朝鮮停火談判而有絲毫鬆懈。工人代表報告他們決定捐獻戰鬥機五架，工商界代表報告他們決定捐獻戰鬥機二十七架，其他各界代表也決定聯合捐獻戰鬥機一架，共三十三架。

朝鮮人民訪華團團長

元東根訪宋慶齡獻禮

滬各界人民歡迎朝鮮代表團

【新華社上海九日電】華東暨上海各界人民一萬餘人於八日晚七時半在上海逸園集會，隆重地歡迎朝鮮人民訪華代表團。

當朝鮮人民訪華代表團在團長元東根率領下進入會場時，與會者全體起立，與代表團相互歡呼和鼓掌達數分鐘之久。

大會在高奏中朝兩國國歌中開始。由華東抗美援朝總分會副主席舒同致歡迎詞。他說：「這次朝鮮人民代表團訪問華東和上海，必將更加鼓舞我們華東和上海人民的抗美援朝運動。我們相信中朝兩國人民更親密的團結合作，在反對美國帝國主義侵略，保衛遠東與世界和平的鬥爭中將獲得更大的勝利。」接着，代表新蘇州市勞動人民向上海市勞動人民獻旗。

在熱烈的掌聲與歡呼聲中，代表團團長元東根致詞。他詳盡介紹了朝鮮人民英勇抗擊美帝國主義的英雄事蹟和控訴了美帝國主義在朝鮮的殘暴罪行。元東根最後說：「朝鮮人民深信有全世界愛好和平人民的道義支援，特別是有中國兄弟人民志願軍的協助，一定能戰得勝利。」

會後，朝鮮人民藝術團演出了音樂與舞蹈節目，受到全場熱烈的歡迎。

朝鮮人民訪華代表團團長元東根、副團長金仁春等八日下午訪問宋慶齡副主席。元東根團長代表朝鮮人民向宋副主席獻禮。

穗「生閻羅王」

郭少初落網

【廣州通訊】廣州淪陷時，橫行河南龍導尾一帶，殺人如麻的「生閻羅王」漢奸、惡霸、特務郭少初，終逃不出人民的法網。

郭少初生得個子高大兇狠，人家叫他做高大郭。廣州淪陷時，他勾結了日僞特務郭衛民、馮樹楠等，做了僞警察局便衣警探，和河南龍導尾僞自警團長。一九四四年，郭少初以迫害人民「有功」，升任僞警務處特高科組長，及日憲兵部密偵。從那時起，藉着日本鬼勢力，包庇賭到處敲榨勒索，毒打屠殺，無所不爲。在淪陷的幾年裏，被他毒打至死的眞是無法計清。因此，這些不識得他的，遠遠見他走來便退避三舍，有些不識得他的，盯他一眼也無辜地被他夾頭夾腦的毒打。河南一帶居民對他恨之刺骨。

中南土產展覽會中

粵交易增至百餘億

第二中南訪問團改今日出發

合作局推銷供給貨物一百億

【廣州通訊】在武漢市的廣州物資交流第一中南訪問團，其購銷業務，現又繼續有了增加。計已做成買賣的有黃豆、青麻、松香、油罌、花生仁、葵扇、杏仁、紅棗、黑棗、衣車、罐頭食品及其他各種土特產品等，共值一百一十八億元。

中南區土特產展覽交流大會爲使各地工商界代表得到充分時間進行交易起見，初步決定會期爲兩個月，並準備交流一萬億元的物資。至本月五日止，已完成三千餘億的任務。又大會交易處於本月二日起，採取集體談判方式進行交易，這個方式進行以來，已收到很大的效果。

廣州市工商界連日來仍有要求報名參加第二中南訪問團的。現在團員一共有十八人。爲着使各團員對其本身行業資料有充分準備，以爭取更多交易，該團決定展期在七月十一日出發。

【廣州通訊】廣東省合作事業管理局派員出席參加中南區土產交流大會，推銷及供給貨物協議成交共一百億元，計向湖南合作總社訂購花生油六十萬斤，黃花菜二十四萬斤，與河南合作總社訂立協議書，及交貨日期都已加以規定，並由中南區合作事業管理局負責監督執行。供給方面的協議手續與推銷相同，計供給中南區合作貨棧大批香蕉，及供給全國合作總社推銷經理部熟松香、特級甲等松香、蒲包袋、蒲包片等。

金日成將軍談文藝

認爲文藝應引導人民走向勝利

鮮明表現崇高的愛國主義精神

揭露朝鮮人民仇敵的醜惡面貌

【新華社平壤九日電】朝鮮內閣首相金日成將軍不久前接見了朝鮮的著名作家和藝術家，就文藝創作問題發表談話說：

今天在我們朝鮮人民爲保衛祖國的獨立自由、反抗狰獰殘暴的美帝國主義侵略者而進行着神聖的祖國解放戰爭的時候，我們朝鮮的作家、藝術家的使命和任務是很重大的。我們的作家、藝術家在自己的作品裏，不但應該鮮明地表現出我們人民所具有的崇高的愛國主義精神和堅決的鬥志，以及爭取最後勝利的堅强決心和信心，而且，應該使自己的作品在我們鬥爭中的人民的手裏，成爲强有力的銳利武器，鼓舞和推動全體人民走向最後勝利的道路。金日成將軍指出：在祖國解放戰爭期間，我們的作家和藝術家創作了許多文藝作品，但就其思想內容和藝術性來說，還沒有創作出我們英雄的人民所應有的高度水平的藝術作品。

金日成將軍說：我們朝鮮作家、藝術家在自己的作品裏，應該寫出我們人民在過去和現在所發揮了和正在發揮着的崇高的愛國主義精神。愛國主義精神具體地活在人們的情感中，可以具體地看到它的表現。我們的作家、藝術家在表現朝鮮人民的愛國主義精神時，要寫出最具體的、形象的感情和人物、思想。同時，在這裏絕不能容許毫無根據的民族主義的優越感或對其他民族的鄙視存在。無疑地，需要灌輸有高度的國際主義精神。

必須表現和描寫我們人民軍的英雄主義和頑强性；必須描寫許多共和國的英雄。我們的英雄是昨天的工人、農民、職員、學生，或是他們的子弟。要是能夠直接寫出他們豐富的感情和性格以及他們所具有的思想與信心的話，那就是今天我們共和國的英雄。

我們的作家、藝術家必須創作足以加强人民和軍隊的勝利信心的藝術作品。在描寫我們人民和軍隊的官兵的時候，必須寫出他們所具有的高度的思想基礎，要描寫根據目前的形勢而正確地估計自己力量的人物，同時要寫出敵人的致命弱點和處境。在這裏，必須以高度的藝術觀點來寫出現在我們所進行的戰爭是正義的戰爭，是爲祖國的幸福與後代的戰爭的事實。我們的作家、藝術家在自己的作品中，應該正確地表現出對敵人的憎恨心；必須揭露我們朝鮮人民的仇敵的醜惡面貌。

金日成將軍指出：必須廣泛地利用人民文學，其中特別是民謠、古典文學等。在民謠、音樂、舞蹈等各部門，要保存我們民族固有的優秀的特點；同時，必須創造新生活要求的新的節奏、新的旋律和新的動作。我們的作家和藝術家必須用批判的方式來發展我們人民所具有的藝術。

在創作工作中，必須激烈展開批評與自我批評，以便迅速和及時地糾正作家所犯的錯誤，使其向正確的方向發展，而取得更大的成果。與此同時，在文學、藝術界，必須和各種宗派的行動和傾向進行無情的鬥爭。

要大量地吸收世界的先進文化，特別是以偉大蘇聯爲首的各人民民主國家的文化。應該記住，只有學習蘇聯先進的文化和藝術，才能建設中國和其他各人民民主國家的文化。在吸收蘇聯的文化時，最值得注意的是這些國家的文化所具有的國際主義精神。

金日成將軍最後說：可敬的作家、藝術家們！朝鮮人民向你們提出了重大的任務。我和全體人民一起相信你們，將在祖國與人民面前以偉大的藝術作品貢獻給全世界人民；並且能夠很光榮地向後代清楚地傳達英勇的我們的時代。

新民縣農民

組織抽籐隊

【新民通訊】新民縣松濤鄉農民積極開展勞動生產，各村組織了抽籐隊，啓美一個村，每人每天抽籐收入約有一萬元，大木村的官批春等四人參加抽籐有一個多月，已將工資百多萬元湊起來購買一頭耕牛了，現全鄉人民已決定向他們四個人學習，有空就上山去抽籐了。同時，該鄉人民也認識到不識字的痛苦，除努力生產改善生活之外，還掀起學習文化運動，現該鄉已建立了九個識字班，參加學習的勞動男女有兩百多人，他們每星期約能認得十個生字，此外又參加唱歌，跳秧歌和演戲等文娛活動。

中國人民志願軍攻打美軍坦克的收穫（木刻）　李樺作

中南區辦理儲棉

花紗布公司與人行簽約

農民可先繳棉花驗收

然後往人行提取儲款

【新華社漢口十日電】中國花紗布公司中南區公司和中國人民銀行中南區行簽訂了辦理愛國主義儲棉業務的協議，根據這個協議，從七月一日到十二月底，在河南、湖北、湖南、江西四省雙方設有機構的棉產地區，大力辦理儲棉業務。儲棉的辦法是：棉農可以先將棉花交當地花紗布公司驗收，然後由公司按列的價格開出棉花數量、價格等手續向人民銀行辦理交棉儲存款項，時人民銀行儲蓄付款，次日先由農人提取。棉花的利息和手續費，由花紗布公司和人民銀行負擔，也由花紗布公司統一辦理。

本月中旬

公債牌價

二四一〇三元

【本報北京十日專電】一九五〇年人民勝利折實公債七月中旬牌價，已經人民銀行總行算出：每分爲人民幣二萬四千一百零三元，比七月上旬的牌價上漲了一百八十元。

南國風物

檳榔

海南島的定安、瓊東、樂會、陵水、萬寧、瓊山及文昌等縣，有大量檳榔出產，以萬寧縣各地最多，次爲廣州、香港等地。歷年運銷湖南、湖北兩省。

檳榔可分爲檳榔子、乾檳榔、玉檳榔等三種；而乾檳榔又可分爲軟檳榔乾及硬檳榔乾兩種。

海南島的檳榔全年均有出產，以夏秋兩季產銷最旺，全島年產約二萬三千七百市擔，計陵水年產三百零九市擔，瓊東四百七十二市擔，樂會三千四百零五市擔，萬寧一千一百七十市擔，新民及定安等地年產一萬八千三百一十市擔。

價格方面，乾軟檳榔售價較高，以今年三月當地市場批發價爲例，乾軟檳榔每擔八萬六千元，硬軟檳榔每擔八萬五千元。

檳榔除供食用外，尚可作製丸藥、染料及榨油之用。（高）

廣東零訊

興寧　龍石區居公橋小學組織讀報組，積極地發動該村農會、小組長，訂閱報紙，以達到一屋一報運動。經過一番的努力，現在已達到了這個目的。同時每屋設一個讀報處，推定一人爲讀報小組的分組長，負責召集全屋人，利用每天晚上八時進行讀報。並決定每周早晨及一三五晚上八時爲全村性的集體讀報。

汕頭　自市婦聯號召各校學生參加婦聯宣傳隊，以普及抗美援朝宣傳後，即獲得各校學生的響應。如正始的學生，參加的達一百零五人，佔全校人數百分之六十六。秋三班全班共二十八個學生就有二十五人參加。財經學校參加的達百分之八十五。在宣傳時，學生們多能利用座談會等方式去了解婦女們的經濟情況和她們的生活，有些婦女家中有小孩又要看門戶，而且不能離家太遠，於是同學們就散開，以漫談的方式進行宣傳。她們一般的情緒都很高漲，發言也熱烈。

中國人民銀行廣州分行

第六期有獎保本保值儲蓄中獎號碼

本期原定於七月十五日開獎現提前於一九五一年七月八日上午九時在廣州市惠愛中路新華大戲院當衆開獎由各政府機關代表巡場監督指導並由到場儲戶監同辦理

· 中獎號碼 ·

頭獎（一個）	650622	獨得一千萬元
二獎（二個）	613177　609519	各得二百萬元
三獎（十個）	643932　647823　680910　679739　601543　686135　644700　661716　619551　633041	各得一百萬元
四獎（一百個）（末尾三字相同者）	809	各得二十萬元
末獎（二千個）（末尾二字相同者）	21　45	各得二萬元

本期存款於到期時本金部份以「六月三十日」及「十月一日」兩天折實牌價比較以最高牌價計算付給利息部份以貨幣計算

領獎日期：一九五一年七月十三日開始

還款付息日期：一九五一年十一月九日

1. 第六期共發行一十萬整號
2. 號碼如有刊誤，以本行正式號碼揭曉單爲準
3. 第七期有獎儲蓄七月底截止，八月十五日開獎
4. 詳細章則請詢廣州太平南路十一號人民銀行儲蓄部
5. 歡迎外地儲戶逕行匯款來太平南路十一號本行儲蓄部委託代儲

重要更正：

本報於本月九日起刊出中國人民銀行廣州分行「第六期有獎保本保值儲蓄中獎號碼」廣告，因廣州分館廣告工作人員發稿時疏忽，其中獎金數字頗多錯誤。本日特爲更正如左，讀者查對時，請以左列數字爲準，特此更正，並向中國人民銀行廣州分行及讀者深致歉意。

本報廣告課啓

漢華中學招生

班級：高中初中小學一年級新生及各級轉學生
考期：七月十八日上午九時
報名：即日起（每日上午八時卅分至下午五時）
校址：西環山道三十二號（華苑商店直上三樓）
電話：三三二七七

校長　黃建立

養中中學招生

學級：初中小學各級升學及轉學男女生
報名：每天上午十時至下午四時
試期：七月十二日（星期四）上午九時
校址：皋利街七十八號依利近街三十四號
電話：二三七七四

校長　鄧小蘇

香島中學招生

學級：高中，初中及小學各級男女生
報名：即日起（每日上午十時半至下午四時半）
考期：七月十六日上午九時起
校址：正校花園街二二三號　電話50882
分校窩打老道七二號　電話57029

校長　黃承燊

育華中學招生

班級：初中及小學各級男女生　報名：即日起至考試前一日止　試期：七月十九日上午九時正　校址：衛城道六號　電話：二五四四二

校長　趙承毓

海皇 M.S."HOI WONG" 直透石叻

七月十二日落貨　七月十三日開行

貴客搭船付貨請駕臨敝公司接洽是荷

文咸西街六十八號　電話：二五九八六　二〇〇七一

捷順船務公司啓

英旗 快捷輪船——往上海

七月十二日落貨　七月十三日開行

貴客附貨請駕臨

代理處：捷順船務公司　文咸西街六十八號　電話二五九八六

義泰行　永樂西街一五六號　電話三三一八一

永利公司啓

朝鮮人民看停戰談判
深信是和平解決朝鮮問題的第一步
強調提高警惕以粉碎阻礙和平陰謀

【新華社北京九日電】塔斯社平壤七日電：全朝鮮各報繼續評論停戰建議。七月六日「勞動新聞」的社論稱：朝鮮人民深信，這次談判將是和平解決朝鮮問題的第一步。自從一年前美國侵略朝鮮以來，朝鮮民主主義人民共和國政府曾屢次建議和平解決朝鮮問題，但是這些建議都被美國侵略者拒絕了。只有現在，美國政府面臨着他們在朝鮮冒險的徹底失敗，同時在全世界公衆要求撤退美（漏一字）干涉軍的壓力下，才不得不同意談判休戰。

美國帝國主義者對朝鮮發動武裝侵略，是想藉此發動獨霸世界的戰爭。朝鮮人民反對侵略者的英勇的鬥爭，粉碎了這個冒險計畫。現在，我國人民已經不像一九四五年八月十五日以前日本統治時期那樣了，今天我國人民有辦法決定他們的命運，保衛他們的自由與獨立。

我國全體人民一致堅決表示：決心要爲鞏固他們的隊伍而鬥爭，提高警惕性，使帝國主義者的陰謀無法阻礙我們爭取和平、民主與統一、獨立的朝鮮的正義鬥爭。

越南擁護馬立克停戰建議

【新華社北京十日電】越南通訊社北越八日電：越南民主共和國外交部發言人七月六日發表聲明稱：他奉命宣布越南政府和人民熱烈擁護馬立克提出的舉行朝鮮停戰談判的建議。聲明稱：「越南無保留地擁護蘇聯代表在聯合國爲終止帝國主義者一年多以前對朝鮮發動的侵略戰爭而提出的建議。這個戰爭不但侵犯了朝鮮人民自決的權利，而且是世界和平的威脅。」

英和委會發表聲明
歡迎朝鮮停火談判
如果各方具有眞心誠意
則談判將創造和平起點

【新華社北京十日電】塔斯社倫敦訊：英國和平委員會全國委員會八日發表聲明，歡迎朝鮮停火談判開始。「我們相信，如果這些談判是有關各方爲結束敵對行動——它給朝鮮人民帶來了難以言語形容的恐怖——而眞心誠意地舉行的話，那麼談判就能爲尋求和平解決現在使世界陷於分裂的各種分歧的新努力創造起點。」

堅決捍衛和平事業
蘇聯空軍雄視世界
近一月創廿三個世界航空紀錄
蘇各報發表社論慶祝航空節

【新華社北京九日電】蘇聯報紙於八日熱烈慶祝蘇聯航空節。據塔斯社莫斯科訊，蘇聯各報均以首頁地位登載了蘇聯陸軍部長華西列夫斯基元帥的慶祝航空節的命令。各中央報紙發表了慶祝節日的社論和蘇聯著名軍事將領的文章。各報刊登了全蘇各城市慶祝航空節的消息。

「眞理報」的社論說：今天，蘇聯人民帶着愛國主義的自豪來慶賀蘇聯在發展斯大林空軍和加強它的戰鬥力方面的新成就。由於黨、政府和斯大林同志的經常關懷，蘇聯人民已建立了第一流的空軍，訓練了大量卓越的飛行員。蘇聯的空軍人員由於許多次卓越的飛行，已享有世界上第一流駕駛員的盛名。在偉大的衛國戰爭期間，蘇聯空軍消滅了敵人，並使蘇聯人民贏得了不朽的光榮，戰後，蘇聯空軍又在和平建設方面起着重大的作用，蘇聯在國民經濟中利用飛機方面已居於世界的首位。社論最後說：蘇聯人民充滿着和平建設的熱情，同時警惕地注視着帝國主義戰爭販子的陰謀。光榮的「斯大林之鷹」正和蘇聯陸軍一道，警覺地保衛着人民的建設性勞動。

「消息報」的社論指出：蘇聯堅定不移地維護着世界和平的事業。正當美國空軍向世界散佈死亡和破壞的時候，蘇聯的空軍卻爲人類的利益服務，而且積極參加全國人民的建設事業。

「共青眞理報」刊載了蘇聯空中禁衛軍中將華西里·斯大林的文章，華西里·斯大林說：蘇聯的飛行員是世界上最先掌握噴氣式飛機集體飛行藝術的。戰後許多飛行員因爲在戰鬥訓練和政治教育方面成績優良或掌握了飛行技術而榮獲蘇聯的勳章和獎章。在一九五〇年，設立了「優異飛行員」獎章，現在已經有許多空軍人員獲得了這種光榮的獎章。華西里·斯大林又說：在戰後期間，蘇聯的民用航空隊已經獲得了巨大的成就。航空隊的飛行員和工程師、機械士和技術員積極參加了偉大工程的建築工作，在伏爾加河、第聶伯河和頓河河岸上的及在卡拉·庫姆大沙漠中進行的工程建築，一開始就有飛行員參加。華西里·斯大林又說：蘇聯航空促進協會的成立和發展，表明蘇聯人民對於蘇聯航空隊的熱愛。成千成萬的男女青年在工餘從事航空運動，並獲得了全世界最好的航空運動家的美名。最近一個月裏，航空運動委員會就批准了四十五個全蘇航空新紀錄，並將其中二十三個紀錄的材料寄交國際航空協會，請登記爲世界新紀錄。

熱烈慶祝航空節
蘇京夜色倍形壯麗
紅場和莫斯科河畔人羣歡騰
克里姆林宮迴盪着嘹亮鐘聲
五彩火箭照明天空煙花絢燦

【新華社北京十日電】據塔斯社八日訊：莫斯科人民熱烈慶祝蘇聯航空節。在節日前夕，各工廠、機關和部隊紛紛舉行了討論蘇聯航空事業歷史的集會，各工人俱樂部和文化宮都邀請著名的飛行員作報告。

八日莫斯科高爾基文化與休息公園特別熱鬧，公園裏陳列着教練機、滑翔機和降落傘，許多遊客都參觀了蘇聯飛行英雄畫像陳列室。蘇聯英雄、空軍上校柯斯帝列夫、空軍少[illegible]

印訂經濟藍圖
將有五年計畫
主張限制人口增加

【路透社新德里九日電】印政府計畫委員會九日宣布一個五年開發計畫，經費爲一百七十九億三千萬盧比。

該計畫規定增加農業生產，擴張主要的私營工業（指非國營工業），整頓運輸交通系統並提高一般人民的生活水準。

計畫中並有一項建設，主張有效的阻止印度人口的增加，官方也支持「計畫的優生運動」。

計畫委會計畫在印度建立一個「福利國家」，呼籲重點的集中節約，在政府與公私營企業合作下，採取積極行動。

開發計畫報告書全文長達三百頁，一般均認此爲印度「經濟的藍圖」，是在印總理尼赫魯上週末的「國情報告」後發表的。

綜觀美參院「調查」會

這次調查會前後鬧了七個多星期，其結果不過更近一步暴露了美國侵略力量的脆弱，步驟的混亂與前途的絕望。

【新華社北京九日電】華盛頓消息：美國參議院軍事和外交兩委員會爲調查所謂「麥克阿瑟事件」而聯合舉行的所謂「意見聽取會」，在大吵大鬧地延續了七個多星期以後，已於六月二十五日結束。

這次調查會是五月三日開始的，先後有前美國遠東軍總司令麥克阿瑟、國防部長馬歇爾、參謀長聯席會議主席布萊德雷、陸軍參謀長柯林斯、空軍參謀長范頓伯、海軍作戰部長薛爾曼、國務卿艾奇遜、第二次大戰時駐華美軍司令魏德邁、前國防部長詹遜、前美國遠東艦隊司令白吉爾、前美國駐國民黨中國大使赫爾利、前美國駐國民黨中國軍事顧問團團長巴大維和前美國遠東戰略空軍司令奧多尼爾十三人出席作證，在會議上發表的證辭達二百餘萬字，構成了美國國會歷史上空前的一次「大辯論」。美國統治集團所以不得不舉行這樣一個調查會，本來是想澄淸一下內部由於侵朝戰爭失敗而引起的嚴重爭吵，並爲破壞了的侵略政策粉飾門面，但是七個多星期以來的調查會只是進一步在全世界人民面前證明了美帝國主義侵略力量的脆弱，侵略步驟的混亂與侵略前途的絕望，而內部爭吵則繼續不休，在這種情形下，參議院外交軍事兩委員會乃不得不在六月十八日決定減少原定出席作證人員的名單，而使會議提前休會。

這次調查會是因爲杜魯門撤除麥克阿瑟職務直接引起的，而麥克阿瑟的撤職又是美帝國主義侵略軍在朝鮮遭受慘敗的直接結果。會議上的作證首先反映了這一事實，麥克阿瑟與杜魯門政府互相推諉失敗責任，（漏十八字）援軍和不採納他空襲中國東北等擴大戰爭的建議，而杜魯門政府的軍政首腦，自馬歇爾、艾奇遜以下卻都爲自己分辯，說美國當局確曾盡了最大力量增援美國侵朝軍隊，無奈還是不能取勝，同時，美國當局也確曾決定，而且甚至已經授權麥克阿瑟在實際上以空軍侵襲中國，後來只是因爲在侵朝軍隊屢戰屢敗的情形下，考慮到這樣做下去的嚴重後果，才對原來的野心計畫表示躊躇。

作證很快就轉入了爭辯立即在遠東擴大侵略戰爭可能引起的利害得失問題，此後，這個問題就成了所謂「調查」的主題。所有的作證者都表明自己在擴大侵略戰爭的意圖方面，原則上是一致的。初步只是在於對於時機和力量的估計上，麥克阿瑟和他的支持者主張不顧一切地作孤注一擲的冒險，企圖僥倖一逞。但是，這個計畫卻被艾奇遜稱爲是美國「負責的軍事當局斷定爲在使戰爭早日結束方面，其效用很可懷疑的措施」。爲了要辯明麥克阿瑟計畫之不可爲，如馬歇爾、布萊德雷這樣的頭號戰爭販子，都不得不在全世界人民面前暴露了美帝國主義外強中乾的窘態。他們公開承認：美國在軍事上「還沒有準備好」（馬歇爾），美國的「軍事能力不足以進行擴牌」（布萊德雷）。而艾奇遜也表示極度害怕麥克阿瑟的「這種方針有嚴重的危險和其他不利之處」，特別是會「削弱和美國聯合陣營的實力與決心」，從而削弱美國自己的實力」。

調查會充分地證實了不論是那一類型的美國帝國主義者，他們都從來就是，而且永遠都是中國人民的死敵。作證透露，早在日本投降之初，除美國政府已以巨額的軍事裝備和物資以及海空運輸等，積極幫助國民黨匪軍進攻解放區外，麥克阿瑟就曾建議過直接以美國軍隊進攻和消滅中國人民解放軍。馬歇爾也直認不諱，當他任國務卿時，曾想「由美國來控制中國」，後來只是鑑於世界對這種形勢的反應」以及他出使中國時所得到的教訓，才沒有敢輕舉妄動。艾奇遜更在會上提出了一份四十多萬字的所謂「美國對華政策回憶錄」，說明了美國政府通過蔣介石以奴役中國人民的一貫方針。他明目張膽地說，美國侵朝的目的，正是「要使中國失敗，使美國勝利」。至於目前的政策，馬歇爾曾公然宣告：「美國的既定政策是不把台灣交給共產黨中國、並反對共產黨中國進入聯合國。」艾奇遜也宣告：美國政府「有義務保證台灣不落於敵人手中，並有義務使用軍事力量以達到這個結果」。而且，美國政府將「始終承認並支持」國民黨殘餘匪幫與中國人民爲敵到底。

杜魯門政府的軍政首腦透露：他們在推行侵略政策時，主要的恐懼就是無敵的中蘇同盟，是解放了的人民的強大力量。在這方面，美帝國主義已受到了一些教訓。馬歇爾承認：美國在考慮把戰爭擴大到中國的前途時，「曾考慮到蘇聯和共產黨中國所訂的條約。」布萊德雷承認：美國在發動侵略時「沒有人想到北朝鮮（指朝鮮民主主義人民共和國）會像後來事實證明的那樣強大」。與作證同時發表的白宮文件透露，去年十月杜魯門與麥克阿瑟在威克島舉行會議時，曾錯誤地斷定中國人民不會援助朝鮮。直到美國侵略軍遭到中朝人民軍隊的痛擊之後，這些帝國主義分子才大吃一驚地發現美國在朝鮮已經陷於損失慘重的僵局」（麥克阿瑟）。這種形勢，迫使馬歇爾承認：「對我們是很糟的」，但對美帝國主義說來更糟的是，它還會繼續發展下去，從而使美國在全世界的侵略計畫有被完全破壞的危險。對於這一點，連麥克阿瑟也不得不哀鳴：戰爭發展的結果將是世界和平陣營的「實力日益壯大」，而帝國主義陣營則「總是在削弱」。

在七個多星期的調查會議上，參議院軍事外交兩委員會的委員們曾反覆向出席作證的政府首腦質問政府有什麼取得「勝利」的辦法。但是，對於這個問題，竟沒有一個政府首腦人物能夠解答。典型的遁辭是布萊德雷的答覆。他說，他「不肯太能定」華盛頓統帥部在朝鮮進行的「有限戰爭」的作戰方針能否產生「決定性的結束」；「我所能夠說的是，各參謀長不認爲把戰爭擴大到中國冒更多的危險就會使我們更容易獲得這些決定性的結果。」

這樣，整個調查會完全暴露了美帝國主義在朝鮮敗局已定，進退失據的事實，暴露了它在全世界色厲內荏、外強中乾的事實。正是因爲如此，調查會才不得不匆匆結束。

共和黨參院領袖塔夫脫於六月二十三日在評論「調查」會的結果時充分透露了美帝國主義的苦悶。他說，調查會表明美國「沒有任何應付朝鮮危機的周密的計畫」。

把抵抗運動統一起來
歐洲前政治犯舉行大會
蘇法意等廿個國家派代表參加
決組聯盟反對法西斯主義復活

【新華社北京九日電】據塔斯社維也納消息：歐洲在納粹佔領時期的政治犯與抵抗運動參加者和游擊隊員於六月三十日到七月三日在維也納舉行第二屆國際代表大會。蘇聯、法國、意大利、捷克斯洛伐克、羅馬尼亞、德意志民主共和國和西德、波蘭、比利時、荷蘭、挪威等二十個國家的代表參加了大會。他們的共同口號是：「抵抗運動統一起來，爲保衛和平與反對法西斯主義而鬥爭。」

在三十日會議上，國際前政治犯聯盟主席曼斯致開會詞說：西方集團各國政府正在進行軍事準備，這些國家的勞動人民日益陷於貧困和飢餓。我們不應該在帝國主義進行戰爭準備時做消極的旁觀者。爲了挽救和平，必須爭取締結五大國和平公約。國際前政治犯聯盟執行委員會委員紐羅伊作了「國際前政治犯聯盟爲保障和平反對法西斯主義復活和重新武裝西德[illegible]平。」科瓦爾斯基代表國際前政治犯聯盟總書記處，作了關於「統一一切抵抗運動參加者成爲單一的國際聯盟」的報告，他強調說：「必須把前集中營的政治犯、前游擊隊員、以及受過迫害的其他抵抗法西斯主義運動的參加者組成一個統一的組織，這個組織是爲了在反對戰爭準備、反對任何形式的法西斯主義復活的鬥爭中建立統一行動而產生的。」比利時代表團團長索默霍森作了「前反法西斯主義犧牲者和抵抗運動參加者爲他們的權利和要求而進行的鬥爭」的報告。

七月一日到三日，與會代表熱烈討論了上[illegible]害人與政治犯聯盟」。[illegible]功勳。

美財長促議會通過
百億美元賦稅計畫
龐大財政赤字仍難彌補

【合衆社華盛頓十日電】十日據悉，美財政部長史奈德曾預測：即使議會通過美國總統杜魯門所請求增加的一切賦稅，美國本年會計年度仍有赤字十二億美元。

史奈德也爲政府批准明年度的赤字打開了大門，他反對已漸爲資本家代言人所支持的聯邦銷售稅。

史奈德的意見，是在業經提交議院財政委員會，以答覆民主黨議員比爾德的詢問的書面報告裏申述的。

他促請議會通過一個一百零五億美元的「不除不借的」賦稅計畫，史奈德預料今年的赤字，是根據於收稅延緩，將使稅收數額低於上年度的數字。赤字十二億美元的推測，也是以假定政府本會計年度政費六百八十四億美元，將不會被議會在撥款法案中減削的預測爲根據的。可是，數目的減削似乎已在意料中。

伊朗再拒絕杜魯門建議

[illegible]

捷政府派定駐英新大使

[illegible]

比萬高唱「拯救和平」
制止美國發動戰爭
認爲美雖未受攻擊也想動手

[illegible]英國前勞工部長比萬的支持者，九日要求全國[illegible]國人」。他們在一本叫做「只有一條路」的小册[illegible]路線，他們說：「美國到一九五三年將在武力上[illegible]力將超過任何他國平時的武力。我們知道，一個[illegible]也想顯顯氣力的。現在正是美國的盟邦拿出力量[illegible]不能太晚了。要拯救和平，也許只有這兩年了[illegible]（威爾遜及弗里曼）前次在辭職時就說得明白：[illegible]從事防衛，但西方世界正在建立的龐大戰爭機器[illegible]、自由之路無法打開。[illegible]

美英法已通知西德
結束對德作戰狀態
西方集團四十七國先後宣布

[illegible]對德作戰狀態。德國今天在技術上仍與蘇聯、波蘭、捷克、阿爾巴尼亞、羅馬尼亞、保加利亞及匈牙利七個國家在作戰狀態中。

西德政府發言人說：政府表示：他們認爲該項宣布是恢復正常關係的更進一步。這樣將使德國與各國的外交關係簡單化。

西德反對派領袖舒馬克說：該項宣布不過是一種可喜的姿態，此外沒有什麼了。西方盟國希望在心理上，可使仍在恐懼他們的德國人，對於以前的敵人的德國人，對於以精神支持西方集團感到安心一點。

萊因區英軍司令部發命令
編爲完全軍事化的僱傭兵
所謂德國輔助團
搖身變爲正規軍

【新華社北京十日電】據塔斯社柏林訊：西德美佔區的「紐倫堡新聞」報駐波恩記者透露：上月中旬，駐萊因區英軍司令部曾向所謂「德國輔助團」（以前名爲「勞動大隊」）宣佈一項命令，把這支由三萬五千至四萬德國人組成的半軍事部隊改變爲完全軍事化的僱傭兵。按照這項命令，這個組織中的每一個成員都將宣誓入伍，在這個志願書上，完全沒有「民事勞動隊」的字樣。同時他們將按照他們現在所擔負的工作和職位授與軍階，並佩帶分別等級的肩章，領取軍餉。至今爲止，他們還只能在英佔領區內行動，但是，不久他們就可以在西德「聯邦共和國」全境內調動了。此外，按照英軍司令部的命令規定，他們將不受普通法律的制裁。命令上說：「在應募人爲盟軍執行勤務期間，如被控以干犯須受懲處的罪行時，德國法院未經佔領當局許可，不得加以審訊。」

港九學校招生聯合廣告

校名	招收班級	考試日期	開學日期	校址	校長
仿林中學	高中初中小學各年級生	七月十八	九月一日	中環西摩道七號 電話：三三九三四	陳仿林
志賢中學	中小學各級新生	七月廿日	九月一日	九龍何文田窩打老道六十二號 電話：五六四一四	蘇安平
知行中學	高中初中小學幼稚園各級	七月廿八	九月一日	（中學）布律活道廿三A（小學）莊士頓道一一九九 堅尼地道十八號	劉克平 主任張漢光
柏雨中學	高初中一年級新生各兩班，二三年級插班生	七月二十	九月一日	新界廿三咪屏山洪水橋	梁省德
九龍南華書院	高初中及小學各級男女新生及轉學生	七月十九 上午九時	九月三日	九龍何文田太平道十一至十二號	鍾靈齋
崇蘭中學	初中，小學幼稚園各級男女新生及轉學生	七月十二 上午九時	八月廿八	禮頓山道三十七號 電話：二三一二三	曾璧山
華南中學	高初中小學一年級新生及各級插班生	七月十八	八月廿七	正校：油蔴地碼頭停晤街 分校：九龍塘村81號地段黃園	余祖濂
新僑中學	高初中各級及小學五六年級	七月廿三	九月一日	灣仔堅尼地道68號 電話22006 灣仔郵局或香港戲院直上	鄧乃森
養中中學	初中小學各級升學及轉學男女生	七月十二（星期四）上午九時	九月一日	車利街上街七十八號 依利近街三十四號 電話：二三七七四	鄧小蘇
嶺光中學	高中一初中小學及幼稚園各級	七月十六 上午九時	九月一日	上環普慶坊 電話：三六六七八	黃文謙

港九學校招生聯合廣告

校名	招考班級	考試日期	開學日期	校址	校長
培英中學	高初中、小學幼稚園各級	七月十七 上午九時	九月一日	般含道八十四號 巴丙頓道三號	溫金銘
嶺英中學	高初中小學稚園各年級男女新生及轉學	七月十七及八月十一日 上午九時	八月卅一日	銅鑼灣利園山 電話：三四六九四	洪高煌
協和中學	小學各年級幼稚園生	七月十六上午九時 第二次八月二十日	九月七日	九龍塘根德道廿二號	陳元乘
青年會中學	初中各年級小學五六年級及幼稚園上下午班	七月十四 上午九時	九月一日	香港必列啫士街七十號 電話：二四三三五	林子豐 主任楊國基
嶺南中學	小學三、四、五及初中一年	七月十四 上午九時		司徒拔道十號 電話：三二一八九一七二	陳汝銳
美華學校	擴充校舍增招小學各級暨幼稚園生	七月二十日 上午九時	九月一日	堅梯街五號 電話：三四二六八	顏君裕
廉伯中學	初中小學各級男女新生插班生	七月十二日	九月一日	銅鑼灣聖光堂摩理臣山	簡國銓
培道女子中學	高中初中小學幼稚園各級新生插班生（小學收男生）	七月十一、十二兩日	九月一日	九龍城加林邊道 電話：五二五七三	楊偉靈
培正中學	幼稚園小學初中高中各級下午班外宿生	報名七月十日至十三日 考試七月十六上午九時	八月註冊 九月開課	九龍窩打老道 電話：五七二一二	林子豐 主任李孟標
九龍眞光中學	高初中各級	七月九日	九月七日	九龍塘窩打老道一一五號	馬儀英
香港眞光中學	高中一及初中各級中英文班及高級中職業科幼稚園小學生	七月十九日及八月廿二日均上午八時半起	中學部九月下旬 小學部九月七日	中學大坑道（虎豹別墅對面）小學堅道七十五號幼稚園	何中中
柏雨中學	初高中一年級新生各兩班 三年級插班生	七月二十日	九月一日	新界廿三咪屏山洪水橋	梁省德

文一工業廠出品
上海公平路五五二弄三號 電話五一四四三 電報掛號一三一四八
總經銷處 合衆教育用品公司

怡生輪上搜出黃金 法庭沒收四百多條
重達二千多兩價值六十萬元
火伕被控私運判決罰款萬元

【本港訊】本月九日上午十一時，九龍緝私人員接到消息，派出緝私人員多名，乘小輪前往寄泊西環海面B字十一號浮泡的怡生輪上搜查，在機房內搜獲黃金四百多條，即五兩重的四百零四條，一兩重的兩條，約重二千餘兩，以時值計算，共值港幣六十萬餘元。此案昨晨解送九龍裁判署溫司庭審理，由美靈頓幫辦主控。被告趙鴻賢（卅五歲）是怡生輪的火伕，被控非法運出黃金二千零廿二兩之罪，結果法官判黃金沒收，另罰款一萬元，或入獄六月。

截卸運港貨物 美應補償損失 華商總會決即調查

【本報訊】華商總會理事長高卓雄昨天向記者表示：華商總會準備調查所屬會員商號，因美國截卸貨物而增加的倉租費、保險費等損失，以便向駐港美國領事館要求補償。調查表格在常務理事會議後，即可製發。

收音機逐漸減少
上月發執照四萬二千多張 比三月份又減了一千多張

【本報訊】香港無線電收音機執照的持有人，據稱在逐漸減少中。據主管頒發這種執照的香港郵政總局昨天所發表的報告說：在今年六月底，收音機執照共發出四萬二千二百六十九張，其中三萬八千七百四十一張的持有人是中國人。這個總數，比起今年三月底的總數四萬三千三百七十七張，又減少了一千一百零八張。（按收音機執照費，一律每機每年二十元）

郵政總局的報告又說：在今年第二季中，因為未領執照用無線電收音機收聽廣播而被提起控訴的案件共有五十三宗；另外並破獲了一宗非法設立電台的案件，主犯被判了六千元罰金，或囚刑六個月。

郵政總局關於收發信件部份的報告說：在今年第二季內，香港總局內的電動蓋戳機處理了四百二十五萬封信和明信片，九龍總局的電動蓋戳機也處理了一百四十七萬封。又郵政局全部採用了最新式的揀信機後，揀信速度已有顯著的增加。

四大酒店解僱事件 巴利昨未答覆工人

【本報訊】香港大酒店、麗都酒店、半島酒店、淺水酒店工友反對失業保障就業委員會，因四大酒店總經理巴利，昨天沒有依期答覆解僱一百二十四名工人問題，特於當晚開會，大家對公司這種拖延態度，表示不滿，並決定全體委員在今（十一）日再往見巴利，要求公司圓滿答覆。

四男子乞食 被判決坐牢

【本報訊】四個外省的中年男子，在前天上午十一時至十二時之間，在中環附近沿門乞食被捕，昨晨被解送中央裁判署賴司庭審訊。被告認名：（一）田德里，三十二歲，湖北人，在威靈頓街乞食；（二）顧興，三十歲，南京人，在大道中一帶乞食；（三）周偉，三十歲，江蘇人，在閣麟街乞食；（四）吳敏，二十九歲，湖北人，在威靈頓街乞食。各人因無居址無職業，遊蕩終日，法官判令入獄四月，再驅逐出境五年，未滿期不得潛返本港。

匪徒飛車殺華警 懸賞萬元拿兇手

【本港訊】六月三日凌晨七時，于諾道西東山酒店對開處發生一宗竊車匪徒用汽車將第八三九號華探馬志生撞斃命慘案。經過是這樣的：六月三日上午約七時十五分，第八三九號華探馬志生，在干諾道中攬士街附近當值，發覺一華人男子駕駛第三七六一號喜臨門牌私家汽車，而那輛私家汽車車主是一西人，在中區雪廠街停車場停放時為匪徒盜去。馬探發覺後，擬將盜車匪徒及汽車截止，但盜車匪徒竟不遵命停止，馬探在急遽間不暇細探，竟登汽車右旁，不料當車駛經干諾道西東山酒店對開附近時，馬探擠壓車門之下，當堂重傷斃命。盜車匪徒竟逃去無蹤。而那輛肇事的第三七六一號私家汽車，旋被棄在永樂西街路旁。此慘案發生後，警方即予以縝密的注意，由警務處長出示賞格一萬元，購緝謀殺華探馬志生兇犯歸案，這一萬元賞格由六月二十日起生效，其有效期間為十二個月。

學徒無過失 拒寫悔過書

【本報訊】港九搪瓷業總工會九日上午十時派代表前往見益豐搪瓷廠總廠當廠長，對機器部學徒黃工美被部長責友甫毆打及被解僱事件，提出交涉，當廠長表示願意收回成命，並可立即返工。可是當工會代表陪同黃工美在下午一時半再見當廠長時，當廠長卻要黃工美寫悔過書，才准復工。黃工美以自已沒有過失，當已拒絕。

兩汽車肇事 警方徵見證

【本報訊】香港政府警務處昨天發表兩則通告，召見證人。第一則說：七月七日凌晨十二時十分左右，有一歐籍婦人在馬己仙山峽道及寶雲道交界處為一汽車撞倒，該車事後並未……

澳門三千工人失業 工聯積極籌款救濟
並決定擴大醫療所與建勞校

……（一）救濟失業工人，（二）健全並擴大工人醫療所，（三）維持勞校，準備興建勞校……形嚴重，失業工人生活困苦，而目前在業工人也已感受失業威脅。工聯發起籌募工人福利金運動，救濟失業工人，是符合社會利益的。至於澳門工人醫療所，雖然每月就診工人共有一千多名，但設備未合理想，必須健全起來並予擴大。澳門勞校現有正校分校兩所，因為地方太小，不能容納工人子弟就學，而經費也不敷用。他號召工聯各理事完成籌募工人福利金工作。

到會理事熱烈發言，旅業工會、搪雜工會、水電工會、公共車職工會代表表示向友會挑戰，爭做模範。

天星渡輪月票 八月一日加價 成人八元小童四元

……天星小輪渡海月票，定八月份月票將由六元增至八元，小童由……增至四元。

騎樓收衣服 失足受重傷

修理冷氣設備 技術工人受傷

……蔡炳是結志衡X號陳郭記建築公司的技術工人。

▲灣仔高士打道二一八號地下吳珍印刷公司工人劉日，因為在昨晨替舊叢洗太平地，不慎從閣樓跌下，身受損傷，事後被送入醫院救治。

三歲女孩子誤服DDT

【本報訊】三歲女孩馬潔珠，昨天下午在太子道一〇X號家中誤飲DDT中毒，後被她的父母發覺，送往九龍救治，經過洗胃後，情形仍很嚴重。

蔣黨團副就擒
萬山解放逃來香港 遊蕩無事吸食鴉片
涉嫌謀殺老婦

【本港訊】去年十一月十二日凌晨二時，九龍何文田第二區六十七號木屋內，發生一宗謀殺案，死者是一個七十歲老婦賴娘，她和她「契仔」莫添夫婦及另一名山東男子同住一起。莫添夫婦是街頭賣唱的，每天黃昏後即出外賣技，直至深夜才會回家。

去年十一月十二日凌晨二時，莫添和另一姓鄭男子工畢回家，發覺木屋的門已上鎖，於是高呼「契娘開門」，但無人答應，後來用電筒從門隙照入屋內，發覺「契娘」倒在地上，頭部有血跡，於是和姓鄭的朋友，一同到警署報案。

同住的山東男子即告失蹤，於是警方懷疑他是這案的兇手，幾經查緝，幸把他拘獲，控以謀殺賴娘之罪，此案昨晨在九龍裁判署域司庭過堂。

被告自稱名叫黃春榮，四十五歲。據說：他曾任國民黨萬山羣島游雜部隊砲兵團副，萬山羣島解放後，即逃來港，並無固定職業，因有鴉片煙癮，平日招引「道友」到屋中吸食鴉片，他在木屋中住，因為他是屋主鄧某的朋友，在那木屋未租給莫添他們住時，鄧曾命他……

包租婆畫像
五姑遇到住客不交租 服毒未死再被打傷頭 這在香港卻是很少見

【本報訊】香港地，有些包租婆是兇得可怕的，可是有些包租婆卻在和住客「法」當中，屈處下風。住在德輔道西一某號四樓的彭五姑就是這樣的一個包租婆。她租了一間尾房給汽車司機潘某，訂明每月租金四十元。可是潘某自去年九月起到今年六月，都沒有交過租金。彭五姑沒奈他何，氣憤起來，就在六月十二日服食拉素自殺，但結果未死。

後來警方出來調解，潘某交了二百元，可是從此以後潘某又不交了。租務法庭曾經調解過這件糾紛，並判決租金由四十元減為二十五元。可是兩人的糾紛還是沒有根本解決。

昨天彭五姑突然接到一封潘某寄來的「律師信」，她嚇壞了；今天上午，彭五姑在廚房沖涼時講了幾句話，廚房外的潘某聽了，認為傷了他，等候彭五姑出來時，便和她爭執起來。彭五姑不敵，被打腫了額頭。看來這一件事，又要警方來處理了。

年老患病 海員輕生

學生中一壞例
亂花錢鬧戀愛 不聽媽媽好言相勸 偷偷吞服滴露自殺

……無線電學校學生葉X根，……杯滴露，幸洗胃後已無大礙。葉X根過廿一歲，住荷里活道某號……識一個女朋友，所以常常教他道：「只要你好好的有女朋友。」現在花那麼多……可是葉X根還是不聽這番……母親討錢，沒有成功。當弟上學，他便乘這個時候……

貨車失事撞山 礦工救了司機

【本港訊】昨晨天亮之前，在新界沙田馬鞍山礦場山道，有一貨車失事撞於山麓，車頭損毀，司機鄧西（三十歲）頭部重傷昏厥，直到昨晨八時礦工上工時才被發現，經報知礦場轉召十字車將傷者送入醫院。

▲昨天下午三時大雨之際，新界青山道廿三咪近舊屋村處，有一自九龍方面駛去的私家汽車二四九號，撞及路旁大樹，翻落田中，幸田比馬路低約一尺，除車頭受損外，車中三人均幸無恙。

簡訊

▲羅富國師範學院中文部學生所舉辦的教授器材展覽會，定本月十三日至十八日舉行，歡迎各校教師參觀。

▲九龍樂善堂學校定下學期起增辦中學，小學生每月收費十二元，中學生每月收費十五元，「義學」也要收費四元。

▲灣仔街坊會西藥診療所工作時間，由星期一至星期五，每天下午六時至八時，掛號費五角，醫藥費免收。牙醫診療全部免費。由上午九時至十一時。星期日休息。

▲大埔醫局派出醫師一名，駐上水商會為鄉民診病，收手續費一元。

▲文成中學定本月二十日舉行附小第六屆畢業典禮，並有歌詠話劇等遊藝助慶。

保良局昨辦喜事 小王鳳盛裝出嫁
裁縫師迎親共拜關帝
十多個少女待字局中

保良局內，新婚夫婦叩拜關帝神位（本報攝）

【本報訊】保良局昨天嫁女，新娘十八歲，芳名王鳳，新郎高金福，是個裁縫師。在保良局本屆總理任內，還是第三次嫁女。

婚禮在下午二時舉行，十五分鐘後，這一對盛裝的新人離開了保良局，雙雙往婚姻註冊署註冊。

主席趙聿修、總理余公正、林澤民和唐賓南夫人，昨天都到局觀禮。保良局過去兩次出嫁的「女兒」阿嬌和月英也回來了，兩人身穿花綢旗袍，燙髮搽脂，佩帶手表、首飾、手袋，乘坐的士直抵局門。她們兩人的出現，保良局的監衣婦女感到極大的歡愉，頻齊問候，非常熱鬧，把守局門的警察的面上也掛上了笑容。

新人高金福和王鳳，「拍拖」走進禮堂，向着點起金花香燭的「忠義神武關聖大帝神位」行三鞠躬，再向總理及來賓一個鞠躬。保良局主席趙聿修說：「好聽話，你哋夫唱婦隨，要慳錢至好呀！」接着新人便在保良局門前拍照，有的大叫：「映相啦，鳳姊笑吓啦。」把新娘子逗笑了。

保良局還有十多個適齡少女待字「局」中。局方訂立「保良局領娶女子爲妻室簡章」原文如下：

「凡欲領娶女子爲妻室者，其本人須屬獨身之男子（即未娶妻或續絃均可），到局時先向本局司理說明，由司理將局內適齡女子並已登記願意擇偶者之照片給看，認爲合意時，司理即通知女樓管事帶同該女子見面，如男女雙方合意並無嫌棄時，申請人須將年齡、籍貫、職業、入息及居址等列明申請書交本局司理代呈當事局考核，如當事局認爲滿意時，必函致申請人自覓舖章擔保，仍由本局調查清楚，並轉呈華民司署核准後，由華民司署代辦具署正式註冊結婚手續，共諧佳偶，不取分文。」

今日潮水

高潮 上午三時十七分 下午二時十七分

低潮 上午七時五二分 下午九時廿二分

不定向微風。低雲有雨，午後略佳。

徐緯生中彈不治 昨死在九龍醫院
兇手在逃謀殺動機未明

【本報訊】華商總會理事、永安人壽保險公司副經理徐緯生，在七日晚上遭人暗算，腹部中彈，後被送入九龍醫院救治，因爲傷勢過重，已於昨晚十一時三十五分不治斃命。徐緯生住在九龍長沙灣道九十五號三樓。七日晚上，他和太太彭秀芳一同到長沙灣道五十二號二樓探望一位姓謝的朋友。大約在九時左右，當徐緯生夫婦從那裏出來時，即遭人開槍射擊，彈中腹部，由右腹入左腹出。兇手在還兇後，把手槍棄在路旁，逃去無蹤。謀殺動機尚未查出。徐緯生遺有妻子兒女一共九八人。

調查香港雨量 天文台將廣泛展開
並擬增設雨量測量計

【本報訊】香港天文台長希活，在昨天發表的季報中，第一次透露天文台不久將廣泛展開調查香港的雨量，包括短期內雨水的密度及茂草地面的水份蒸發量，天文台希望這種新穎調查工作的結果，對於水務當局及農人能有相當的價值，希活此外還說在香港的各處，將增設雨量測量計。

街頭巷尾

★昨天上午天氣悶熱，到了下午突又轉涼，相差幾乎一季。這是流行性感冒最活躍的天氣。

★有一種雨天穿的橡膠套鞋，專爲女子高跟鞋子而設計的，套住鞋的前部，高跟仍然露出。如是白皮鞋，等到回家脫除之後，白鞋將有變爲灰白雙色鞋的可能。

★香港方面的天星小輪碼頭內，有一小方待客室，到了下午五時前後，裏面經常客滿，其中雖有真正待客的，但也不乏抱了檢閱搭客行列的心理而就在那裏的。

★有人說：香港很多事物，似新仍舊，中西合璧，例如結婚，新娘穿中式裙褂，新郎却穿西裝禮服。大道中昨天有一女人，身穿遮花紗長衫，佩帶玉鈪玉戒，頭上梳髻，足套花鞋，像個舊式家庭的少奶奶。

★女人夏季提包，近又流行日貨竹製手袋，可以手提，也可揹在肩上。

招徠生意學校吹牛 失去日記少婦心慌

★學校展開宣傳攻勢，大發招生章程，自吹自擂，大有天室賣藥佬「乜嘢好，乜嘢好」之概。其中一則文曰：「本校地方廣闊，交通便利，環境幽靜，空氣新鮮，茂林修竹，花香鳥語，誠學子藏修遊息之佳址也。」

★利源東街的攤販，差不多有個不成文的規矩：僱客不買貨，還要問價，問了價就得還價，還了價就必須購買，否則輕則面斥，重則拉着不讓你走，或駡得你狗血淋頭。

★有一些攤販做成了生意，買了好價，常向僱客尋開心。昨天下午，有一女人在利源東街買了一件衣料，攤販俏皮的自言自語說：「走佐一隻牛，拉返一隻豬。」那女客氣得滿臉黑渥，欲駡不得。

★昨天有個婦人在尖沙嘴火車站門前遺失一本日記簿，遍找不見，苦着臉說：「死啦，呢本簿好多秘密㗎，點算好呢。」

省港 新型客輪

香港民生實業公司 干諾道中一四六號 電話：三一四〇八 三三九八八

直航 經澳門

船名	航行時間	船泊碼頭	特等	二等	三等	大艙
劍門	逢星期一三五上午八時開 下午到穗	港泊省港澳碼頭 穗泊佛山碼頭	卅六元	廿六元	廿一元	十二元
龍門	逢星期一三五下午七時半開十一時到澳 清晨四時由澳續開中午到廣州	港泊省港澳碼頭 澳泊十六號碼頭 穗泊佛山	四十六元	卅四元	廿四元	十三元

普通旅客憑通行證 歸國華僑憑證明文件始得購票

請備霍亂注射證及種痘紙購票

唐拾義 發冷發熱丸

滅蚊與防瘧

普遍滅蚊，必須大衆合作，方可收效。個別防瘧，祇須不時一服唐拾義瘧疾丸（又名發冷發熱丸）可矣。因此丸防瘧治瘧，辟瘴補身，有獨到之特效，歷五十餘年未嘗或爽也。

▲本埠藥房均售▼

香港文咸東街唐拾義藥廠發行

總經理 香港和記洋行 皇帝行三樓

A.P.B. 8

律師韓潤燊代表新加坡乃明肥皂廠警告僞冒狗頭標肥皂者及請販賣家注意

僞冒狗頭標肥皂，前迭經破獲，依法判決有案，近查又有無恥廠家，及不顧商德販賣商，明知故犯，甘冒不韙，仍復僞造及販賣，須知假冒商標，僞造與販賣，俱屬有罪，除經報警加緊查緝外，特此警告，幸勿以身試法，致貽伊戚，爲要。

韓潤燊律師事務所

香港大道中娛樂行

狗標肥皂 請販家用家注意

分辨僞偵之法

以手將角力搯 搯用視

真偵邊角永不凹缺

用手指後·角邊凹缺

防治工業及家庭害蟲之殺蟲劑

克滅殺濃乳劑

撲滅家庭害蟲 貨倉害蟲 原液一份 調水七十份 無燃燒性

英商卜內門洋碱有限公司

遮打道太子行 電話：三八〇〇一

經濟版

小五金工具准出口
電鑽氣力錘等貨仍不准輸出
顏料單車等進口無需供應證
電木粉搪鐵需憑供應證輸入

【本報訊】綜合最近一般商人對於「特定物品」出入口的意見，他們認爲自「特定物品」詳細名單到港後，各種出入口貨物的簽證工作，顯已較前大有進展。從前當局對於部份貨物的劃分未盡明瞭，而致躭擱簽證工作的進行，現在已根據「特定物品」詳目將貨物劃分爲免證入口、憑證出口、禁止出入口（除本港自用及轉口到特許地區外）等三大類，並已開始分別辦理，這給予申請貨物出入口的商人很大的利便。但是，一般商人對當局暫不公布「特定物品」詳細名單，（外傳日間公布，實屬不確）仍覺未得理想。

查最近獲准簽證出口的貨物，包括有各種小五金工具。但用電力、氣力或其他動力使用的工具，（如電鑽、氣力錘等）仍未准領證出口。

至於無需憑供應證入口的貨物，計有顏料、立德粉、氫硫化鈉、二羥苯、殺蟲藥及臘青紙、單車、氧乙烷、滅火筒等。

又塑膠原料中的電木粉（即膠木粉）及五金中的搪鐵，則必需具有主要物品供應證方准入口。除特殊情形外，這些物資將不發給出口證。

新管制令實施後
銀行押匯業務銳減
比去年十一月平均減八成以上
要求展延贖單期限者又見增加

【本報訊】銀行界方面估計目前他們一般的押匯業務，無論押匯的款額與筆數，要比去年十一月份平均激減至八成以上，各別銀行可能減至九成以上。最近要求展延信用證期限的，又見增加。

銀行從他的客戶方面獲悉：出入口新管制法令頒行至今，當局對於商人申請進口證明書，採取了極爲嚴格的態度，商人一方面因爲申請港用證明已極感困難，但是沒有港用證明書，根本談不到申請進口證。

因爲十三類特定物品的細目未公布，商人與銀行雙方都對訂貨表示特別愼重態度。另一方面，他們也有點感到茫然的，就是有些來貨准入口，卻出乎意外的獲得批准。比方最近有一宗七月中出歐洲下船的鐵釘，和另一宗八月下船的鉛水線，商人同時向有關方面申請進口證，但前者是批准了，後者仍被拒。

其次爲非十三類範圍內的貨物，因爲外銷不多，港用也少，因此訂購的人也少。所有上述這種情形，使銀行的押匯業務更加冷淡。

平時經營國內押匯極多的銀行，同樣地受了影響，因爲易貨不能單方面進行，因此對國內押匯也減少。

許多已到港而未向銀行贖單的貨物，最近因爲出口困難，而訂貨信用證已到期，商人多請求銀行延期贖單。

藥材銷印尼近來轉順暢
搪瓷業接到新訂單

【本報訊】據印尼庄消息：目前香港和印尼間貨運，如常進行，預定明天開出的芝渣連加輪已接入數百噸貨，其中以國產藥材佔最大宗，其次爲洋紙，其他貨品因舊訂貨已逐漸去清，新訂貨少，致運去數量不多。

在淡月中，香港印尼貿易現正……加以近來日貨在美國扶植下，低價向南洋各地傾銷，香港貨在印尼市場大受打擊，一般貨品銷場逐漸被日貨所奪佔，月來印尼進口商來電探盤，但往往沒有下文，最近只有些電筒、電池、搪瓷等貨新訂單寄到，但仍多是小額訂單，大宗訂單仍然很少。港製棉織品本爲銷印尼主要貨品之一，但現竟全無訂單寄來。據一般貿易商分析：港棉織品價貴過日貨，印尼商可能轉訂日貨；電筒、電池因需用手工的地方多，港貨在品質方面仍佔優勢，所以仍未致盡被日貨所侵奪。搪瓷自從日貨低價競爭後，本港部份搪瓷廠自動減低售價，最近印尼方面已有訂單寄來。此外，有些貨品是不受日貨傾銷影響的，如國產藥材、洋紙等貨物仍可維持過去情況，國產藥材在夏季銷路總比平常好，所以最近藥材銷印尼倒見增加。

日來本港方面傳雅加達碼頭工人大罷工，港印尼貨運受阻，但昨南洋輸出入商會（會員商號多爲印尼庄）會議，各貿易商會報中並未提到此項消息，香港貨物亦如常付出。

英藥品輸港准免證入口

【本報訊】據悉：由英國輸港的藥品，港當局已准許自由入口，但由其他國家輸港的藥品，則必需取得入口證。原因是：英國藥品一向准許自由入口，而其他國家的藥品，過去也需要領入口證。……故辦理手續，並無擴大港的新管制令，過去的藥品，……也辦理。

桐油桶價減低

【本報訊】本港桐油商對出口油桶的定價，一向是具有伸縮性的，現因油桶成本降低，故出口油桶價格亦隨而減低。由於這一結果，桶裝桐油每長噸（C&F）倫敦交貨價，已由三二五鎊改低爲三二二鎊。

按照新價計算，桐油價格並無更改，依然是每長噸散倉倫敦交貨三〇〇鎊。至於從前規定每長噸桐油的油桶成本、載運費及其他雜費共佔二十五鎊，現因油桶成本減輕的關係，暫時改爲二十二鎊。

主要物品零售價（單位港幣元）

（七月十日以中央市場價爲準）

品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	七．二〇
豬肉	一斤	三．四〇
中鷄	一斤	五．四〇
鴨	一斤	三．二〇
鵝	一斤	二．九〇
蝦	一斤	二．四〇
臘	一斤	[illegible]
紅衫魚	一斤	一．八〇
鯇魚	一斤	一．八〇
鷄蛋	十隻	[illegible]
鴨蛋	十隻	[illegible]
節瓜	一斤	〇．二〇
冬瓜	一斤	〇．一五
茄瓜	一斤	〇．三〇
番茄	一斤	〇．六〇
青豆	一斤	〇．六五
馬鈴薯	一斤	〇．五五
白糖	一斤	〇．九〇
花生油	一斤	二．六〇
油粘米	一斤	〇．七五
麵粉	一斤	〇．七〇
河柴	一擔	一〇．五〇

說明：魚類來疏市俏，鯇魚漲四毫，……紅衫各漲二毫。中鷄續漲二毫，青豆、馬鈴薯各漲五仙，只有番茄跌二毫。

行市表

統一外匯牌價

單位：人民幣元　七月十日

匯別	買	賣
美匯	[illegible]	[illegible]
英匯	[illegible]	[illegible]
港匯	[illegible]	[illegible]
澳大利匯	[illegible]	[illegible]
加拿大匯	[illegible]	[illegible]
新加坡匯	[illegible]	[illegible]
暹羅匯	[illegible]	[illegible]
印度匯	[illegible]	[illegible]
菲律賓匯	[illegible]	[illegible]
緬甸匯	[illegible]	[illegible]
巴基斯坦匯	[illegible]	[illegible]
瑞士匯	[illegible]	[illegible]
印尼匯	[illegible]	[illegible]

香港

單位：港幣元

★金融★ 九四五金（每司兩）開市、收市、最高、最低；美電（每百元）開市、收市、最高、最低；美鈔（每百元）最高、最低；大金單（每百元）最高、最低 [figures illegible]

★主要出口貨★（擔）足力桐油、雷油、菜油、茶油、桂油、散庄西桂皮、東興八角、漢口棓子、原庄生仁、四川青蔴、沅江白蔴、東江松香 [figures illegible]

九九力純錫 一〇三〇．〇；大連豆餅

★米豆糖★（擔）上絲苗、中絲苗、中大連黃豆、汕飛龍油、泗水生油、特種合赤砂 [figures illegible]

★花紗綢布★ NT印棉、10支金山紗（條）、20支福鼎紗、20支白鶴紗、20支藍鳳紗、30支藍鳳紗、大鵬細布（疋）、雙飛龍細布、秦良玉白布 [figures illegible]

★西藥★ 蹕來太素（千）、證來蘇化太先、證來蘇尼西林、五萬證來西林片、廿萬、歐超力肺針、蘇化太素粉、歐克西林油、杜那西林油、BK奎寧（五百）、孟山都糖精（磅） [figures illegible]

★五金★ 20/28美白鐵二百磅（箱）、五號鉛片（擔）、六號青銅片、四分鉛水喉（尺）、洋釘一寸（桶）、七厘半鋼板（擔）、一分鋼板（擔）、二分鋼板、新鉛水線、八號、十號、厚星鐵24號3×7尺（磅）、歐薄星鐵30號3×7尺（張）、扁鐵五分二分（擔）、角鐵一寸半、二寸半、圓鐵40尺二分、四分、六分、一寸 [figures illegible]

★紙張★ 歐36磅書紙（磅）、歐百磅書紙、31/52格蘭捲筒新聞紙、17磅半25×44寸（拈）、白有光紙、色有光紙、50磅新聞紙切、16磅白打字紙、26磅白二號、44號白拷貝紙、日單盒咭紙（拈）、二二〇磅、二四〇磅、煙仔紙（餅）、虎嘜27半四千、天秤29六千 [figures illegible]

★工業原料★ 美哥士的（桶）、一城嘜月石粒（包）、90公斤馬加地洗粉、僧帽梘皮膏（磅）、四百磅美白花士苓、荷蘭甘油、70力日漂精、澳加波力珠、荷蘭醋酸、澳紅礬鈉、荷蘭DNCB、法國白藥、荷蘭九九力鋅粉、荷蘭立德粉、三號硬膠片（擔）、一六五力盒蠟、三角嘜硫磺粉、紅月電鹽（噸）、鐵手硫化石、德國雙環烏煙（箱） [figures illegible]

廣州

單位：人民幣元

外幣兌換牌價：港幣買、美鈔買 [figures illegible]

折實單位、市場價格：桐油（市擔）、茶油、菜油、五棓子、蔴絲、桂皮、潤大豬、松柴、土榨生油、五羊白糖、中米、麵粉、10支富軍紗（件）、20支金城、32支天安、40支金城、白布（疋）、香雲紗、鷄蛋（百只）、鴨蛋、鹹蛋、月嘜哥士的（桶）、上白花士苓（磅）、三號膠擔（市擔） [figures illegible]

上海

折實單位、新中粳（擔）、棉花中砂糖、天橋人絲市擔、洋燭（箱）、潮把西林（十支）、證來蘇化太先（千單位）、廿萬蘇尼西林（十支）、玉扣紙（百刀）、切庄白報紙（拈）、機油、亞煤油、亞電油（桶）、二百磅馬口鐵（箱）、卅號星鐵（塊）、四分鋼板、28/27銅片、文昌椰油 [figures illegible]

天津（十日）

桐油（擔）、橡膠（斤）、糖精（聽）、大豆（市擔）、生仁、猪鬃、立德粉（噸）、一英分鍍板 [figures illegible]

前訂指定式樣機器
英商不願接受退訂
反向港商要求補償損失

【本報訊】……但因爲有一部份前訂機器，是依照港商的指定式樣製造的，英商不接納退訂要求，因而糾紛。

根據英港的新管制令，港商須持有貨物在港的證明書，英方才簽發出口證，……也沒有辦法……貨物因此不能運港，……避免資金損失，……

但是，有合於本港銷用的，英商卻不允取消……理由是他們在訂單後，把這些機器……退訂以後，他們將無法把這些製成品售到其他地方去，因而使他們遭受損失。

歐金反覆企穩

【本報訊】……

工業原料交投活躍

【本報訊】據工業原料商人稱：這種經營方式，工業原料行較爲方便，原因是不少澳門過去批銷工業原料和火柴廠應用不少的白蠟、赤磷等物，故與此間的聯絡較密，因此這種交投，以工業原料較多。

肺針價猛跌
日商壯膽熱丸獨穩

更正

昨本版刊登「六十天期」……係「廿天期」之誤，特此更正。

存底疏．多頭活躍
K金借勢翻昇
高峯昇至三零八元七五

【本報訊】因昨天晚報載有李奇微說停火談判不樂觀一句話，多頭乘虛下手，K金借勢翻高，高峯直迫三一〇，高成三〇八．七五。

K金開市三〇四．八七五，比前日收市價三〇五．五，每兩降低了〇．六二五，省幫與滬幫拋出，市價再壓低至三〇四．六二五，外電報道李奇微對停戰談判不表樂觀，多頭乘勢出擊，空頭散戶轉風，寧幫狂於抵倉，市價向上直挺，成至三〇七．五上午收市，議息時，初報去一仙，後報平息。午後開市三〇七．六二五，稍爲回至三〇七．五後，再向上漲，挺迫三一〇，高成三〇八．七五，市氣稍沉，滬幫轉沽，旋又再回升，晚收市價三〇八．二五，全日最高三〇八．七五（下午），最低三〇四．六二五（上午）。

澳門金開市三一七，晚報三二〇，最高三二〇，最低三一七，去息二仙。

K金上漲之原因，除投機者捕風捉影利用新聞傳說外，多頭借此以刺激市場的……是：金底太疏，港澳兩地可能已減至不足四萬兩；歐洲金價仍高，前日最高一度成四〇二．五美元，昨日報價四〇三美元，O．T．T．澳門價四三．二三美元，此間金價仍比來價高，港價要三一〇方能接近來價。

美匯開市六二一．二五，……

經濟導報
二三九期出版

經濟導報二三九期（十三）日出版。該期內容分爲二個中心：一是「獨立自主的新中國海關」，一文論述新中國海關在保護民族工商業及對外貿易政策上的偉大意義與前成就。……

倫敦錫價回定
港市續趨下游

【本報訊】國際錫價回定，前日倫敦收市現貨每噸八七〇鎊，三個月期貨成八二〇鎊，共成交二一〇噸。

港市錫價續趨下游，因星洲方面又有新貨沖場，買客暫停搜購。……

挪威白報紙
訂價又提高

【本報訊】據洋紙商消息：挪威白報紙訂價從每噸一二二……英鎊，……

廣東毛蔴紡織廠新出品
五羊牌純蔴布
中國原料　中國織造
夏季衣料　涼爽耐用
廣東企業公司經銷
地址：太平南路六十號　電話：一二三六九　一三九七九
電報掛號三九七九號
開始供應　歡迎採購

HENRY Industrial Chemicals Co
恒利公司
工業原料化學藥品
零沽批發一律歡迎
興隆街四十四號電話二五零八二
44, Hing Lung St. Tel. 25082
Telegrams: HENCOMP

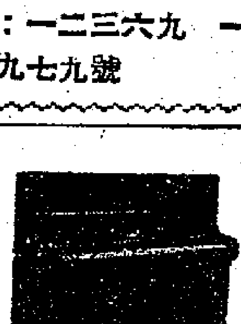
英皇道 海角公寓

刊登分類廣告 收效宏大 電話三七二二三

峯兄：數月前曾付數函未見覆，念甚，未知兄現在何處，希即覆函。劉二 七月九日

通訊

零件及樂譜，歡迎採購，價廉物美。昭隆街三號。電話三〇四三九



娛樂琴行 新到世界名廠各種鋼琴，銀弦樂器

營業

俄文 初級日班，有餘額四名，欲學習者請函本報參加信箱一六五號洽

招生

分類廣告 每行拾字 港幣伍毫

廣深線各次客車行車時刻表

快車 70	快客 68	慢車 66	普客 182	站名	普快 181	快客 63	快客 65	快客 67
			18.44	廣州（↑到／開↓）	7.10			
			05 16.03	石龍	9.21 32			
			14 15.10	樟木頭	10.40 44			
			13.40	深圳（開↑／到↓）	12.15			

港澳穗輪船航期

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
大來	每日下午三時正	每日凌晨三時半	德記	26719
廣西	每日下午三時半	每日凌晨三時正	元安	24737
德星	每日午夜十二時	每日正午十二時半	德星	20545
龍門	星期一三五晚七時半自港開穗	星期246晚十時自穗開港	省港澳	31408
利航	每日下午五時半	每日凌晨二時半	省港澳	22555
劍門	星期一三五上午八時自港開穗	星期135下午十時穗開港	省港澳	33988

入口船期

船名	西名	開往埠名	日期	公司
庇亞士總統	PRES. PIERCE	美國帆城	11日	總統
萬福士	VAN HEUTSZ	台里星洲	11日	渣華
亞羅士	AROS	澳洲	11日	天祥
卡爾加斯	CALCHAS	歐洲	11日	太古
永生	WING SANG	基隆	11日	渣甸
海皇	HOI WONG	星洲	11日	捷順
奈恩賓	NAIRN BANK	東南非	11日	銀行
夏美蓮	HERMELN	曼谷	11日	多利順
海門	EMPIRE PARK	曼谷	11日	益源

出口船期

船名	西名	開往埠名	日期	公司
格蘭總統	PRESIDENT GRANT	環球	11日	總統
蘇州	SOOCHOW	曼谷	11日	太古
庇亞士總統	PRES. PIERCE	日本美國	11日	總統
和生	WO SANG	高雄日本	11日	渣甸
亞斯蒂奈	ASTYANAX	日本	11日	太古
曉生	HEW SANG	西貢	11日	渣甸
海門	EMPIRE PARK	曼谷	12日	益源
春生	CHUN SANG	天津	12日	渣甸
芝渣連加	TJITJALENGKA 孟加錫	爪哇星洲	12日	渣華

☆交通指南☆

京漢線客車簡明時刻表

直客 104	直快 8		站名		直快 7	直客 103
23.52	8.20	到	北京	開	18.45	5.50
13.58 13.38	0.21 0.06	開 到	石家莊	到 開	2.35 2.50	15.10 15.26
13.07 47	11.20 10.56	開 到	鄭州	到 開	44 16.08	54 6.14
5.25	19.20	開	漢口	到	7.40	23.32

粵漢線客車簡明時刻表

172 廣武普客	52 廣武快客		站名		51 武廣快客	171 武廣普客
21.30	8.35	到	武昌東	開	20.35	8.40
47 9.32	33 22.16	開 到	長沙東	到 開	22 40	11 26
45 3.26	17.00 16.35	開 到	衡陽	到 開	12.03 28	2.21 41
35 25	16 7.06	開 到	韶關	到 開	22.04 16	53 14.05
8.00	23.40	開	廣州東	到	5.18	22.13

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午7時39分	上午8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時2分
11時20分	中午12時21分
中午12時18分	下午1時19分
下午2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時5分	6時7分
6時4分	7時5分
8時8分	9時10分
10時45分	上午11時42分

羅湖開	到九龍
上午6時58分	上午7時57分
7時48分	8時48分
8時16分	9時14分
11時7分	11時8分
11時57分	中午12時59分
下午1時52分	下午2時52分
2時53分	3時39分
3時27分	4時29分
4時5分	5時22分
5時43分	6時45分
7時50分	8時51分

滬粵客車簡明行車時刻表

直快 10		站名		直快 9
19.00	到	上海	開	10.00
19 15.04	開 到	杭州	到 開	13.50 14.45
54 9.44	開 到	金華	到 開	19.00 10
22.38 2.23	開 到	向塘西站	到 開	6.05 20
12.12 11.58	開 到	株州	到 開	23 16.36
39 8.20	開 到	衡陽	到 開	19.57 20.15
23.05 22.55	開 到	韶關	到 開	5.15 25
16.05	開	廣州	到	12.13

和和盃案如此判決
李德祺仍可賽球
莫應滙被指應負責任
球員要求分賬全體受警告

【本報訊】香港足球總會昨天下午五時半召開特別緊急小組會議，到有史堅拿（主席）、奧干奴、楊格、威爾臣、秦寧、葉九皋、科士打、必達、馮兆康、莫慶、京琴、王志聖、郎氏、李安納、雷瑞熊等；馬文輝替代了李惠堂出席（李惠堂是代表華協的）。

開會後，開始討論和和盃案。史堅拿首先發表意見，他說，過去球隊遠征種種不合理的手續，應該及早改善；同時，參加足總的各會員單位，也應該通力合作，羣策羣力來推進香港足球的業務。

關於足總對和和盃的「判詞」，馬文輝憑着「三寸不爛之舌」，採取「逐急進攻」政策，對每一條文都提出研究或對文字上加以修改。經過四個多鐘頭的反覆辯論，結果，莫慶和雷瑞熊都沒有受到「制裁」，各球員只受「嚴重警告」，朱永强和霍耀華則被認爲「要求分賬的領導者」，但只亦與其他球員受同等嚴重警告。

莫應滙因在華協理事長任內批准及決定遠征種種辦法，可能受到比較「嚴重」的「處分」。

問題人物李德祺仍可參加球賽活動，但認定他不適宜於充任領隊及在足總轄下各機構充任職員。

和和盃「判決」之後，對華協替東華三院舉辦足球義賽的問題也有討論。

聖約瑟、警察會都去函足總，說華協徵用各該會的球員爲不合手續。史堅拿指責莫慶，說他是體育圈內的「老雀」，而明知故犯，他又認華協不函覆足總，是華協對足總不够尊重。最後，他更提出華協與足總應該加強合作。

巴士來函申請赴澳門比賽，馬文輝提議要照新例執行，通過。

對於洋球員參加小型球義賽一事，京琴會提出可否批准的問題，史堅拿說：「我們應以提倡小型球賽的宗旨，當然准許洋球員參加小型球賽。」

會議由五時半起至九時許才宣告散會。現把足球執委會昨通過緊急小組審查一九五零年九月華協和和盃報告及「判詞」撮要餘下：

緊急小組報告

根據複雜的與矛盾的有關華協與李德祺交來的文件，本組作如下的批評：

（一）此次華協出征，其領隊在措施上有嚴重的錯誤，他們全不顧及球員的福利，絕無考慮業餘體育的地位，本會以全港足球管理機

本組有理由相信許多事實已被「改裝」。

華協批准此次遠征條件，本會認爲如下：

（甲）經數次會議後，決撥助李德祺君四千元爲全程費用。莫慶君以主席地位聲明，如有盈餘均須交回協會。

（乙）李德祺君在未有書面命令情形下，竟指盈虧歸其所得。李君對此盈非之解釋，其真確性經由其他出席之人士雷瑞熊君及秦寧君所聞。

（丙）該隊只往新加坡參加和和盃賽，但其他在新加坡及馬來半島所比賽之次數由領隊作主。

（丁）本會批准該隊遠征參加和和盃賽時，規定遠征隊員需在七人木周賽前返港，以便球員參加。

（戊）根據李德祺君的口供及文件，本組獲悉莫應滙君爲總領隊，李德祺君爲副領隊及代領隊，胡祖堅君係以秘書資格隨隊。

判詞：莫應滙未完成任務
離星前手續亦欠妥

受最嚴重之處分；因彼並未充份清楚分析該出征隊的條件，而忘記業餘球員之地位。

關於李德祺部分

李君接受此次遠征隊之責任，其條件爲任何了解業餘球隊出征手續者所不能接受。李君負起在財政上、管理上及對全隊十九球員之福利而僅得四千元微小的津貼，將致李君於不利地位。根據交來之賬目，及搜集之證據，本會對該隊在怡保以前之一切，無可非議；關於怡保開會一事，根據所得證據及李德祺君報告，則顯然李君未顧慮球員之業餘地位，甚而李君願意犧牲彼等球員之地位，以冀藉此收回其所受之損失。李君作證時，一面強指球員要求分賬，同時反認同意如此分賬百分之幾，而不顧念其職責，半途帶隊回港，因此本組獻議本會作決案，認爲李德祺君爲一完全不適於充任將來任何領隊及在本會轄下各機構充任何職員。

關於球員行動部分

本會感覺未能將怡保發生事件真相確實查明，而整個出征隊之客觀環境，在未出發前，亦無辦法向球員公布，故藉此以判斷球員之行動，實爲一極端困難之事。本會發覺在怡保開會時，分賬確曾被提出討論，根據李君之賬目，其支出實得百分之五十以下。在現階段中，無法確定所强指之協議會否成立，據調查所得，每球

小組總結報告
列成五項提案

本會決議今日應盡改往日之成見，審查完

（一）一切之出征，必須有確實時期及賽

（二）全程之旅費，必須有本會認爲滿意

（三）所有各出征隊之詳細辦法，須由各

（四）出征各球員，均需簽定出征辦法交通知該隊之領隊。該辦法交與領隊簽收，離職時，需將該件交其繼任職員簽收。

（五）本足總會規則對於是次賬目及出征會秘書前簽定，其格式由本會職員訂定之。

本組獻議以上各提案，於最早時間實施之。本總會歡迎及擁護華協與足總近月成立的球賽務一切措施，將純由熟悉足球一切各種

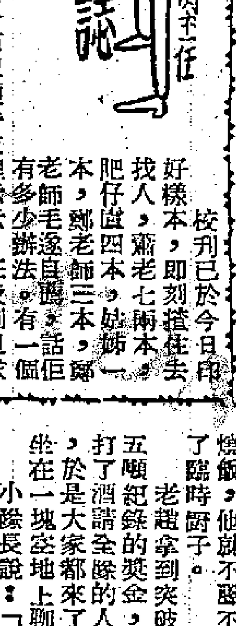
搜秘錄
足球圈裏新聞
——英國——

香港協會改名
今天開會討論

菁社兩戰
一勝一負

天下太平

綿余隨筆
成功？



教席日誌

小說天地

風鎬手

車卡

某某山邊的這座煤礦，一九五○年五月就接受了蘇聯先進經驗，用新法採煤。蘇聯專家也來過幾次，提了不少建議，如將工作面集中，以便利於機械化，利用高壓空氣的風鎬代替人工的架鎬。但是採用風鎬後已經半年，生產效率並沒有什麼提高。

三月八日，煤礦的陸副局長召集十五名風鎬手開會，研究提高生產效率的辦法。支部書記也到了，還有技師老郭。

趙文信，一個二十八歲的小夥子，額上還有幾塊沒有洗乾淨的煤跡，而孔紅紅的。他蹲在地上一聲不響，心裏盤算着：「工會號召咱們風鎬手創紀錄，黨也要咱們黨員帶頭，咱總得想個法。」

他正想得出神，猛一抬頭，聽見陸副局長正在報告着××煤礦的風鎬手創二一五噸紀錄的消息。

老趙和所有的人都一楞，他站起來說：「斯達哈諾夫的三六○噸，咱們還可以不信，因爲他在蘇聯，離咱們遠，××就在咱們中國，他們幹得了，咱們就不行？」

接着技師老郭說：「行是行，就是要懂得技術，要用巧勁，蠻幹不頂事。」

接着他把風鎬拆開，講了構造，說明風鎬的確是重，但是風量大，力氣大，每分鐘震動二千次，當然比笨鎬大。每分鐘三四十下勁頭大。他又講煤層的構造和紋理，講怎樣用風鎬鑽大塊大塊的煤掉下來：……

老趙和其他風鎬手聽着，心裏明亮了。平時就覺得解放後技師和以前不同，沒有架子，和工人在一起，今天

三月九日井口大字報寫着：「李廣正突破三十七噸！」工會提出口號：「向山東六十噸看齊！」

三月十五日井口大字報寫着：「趙文信突破七十五噸！」工會又提出口號：「向斯達哈諾夫第一次紀錄一○二噸看齊！」

當晚張光桂小隊突破一○四噸。工會再提出：「向斯達哈諾夫第二次紀錄二二七噸看齊！」

十六日無消息。

十七日無消息。趙文信在傷腦筋了。

老趙有個習慣，一有問題就召集人開會商量。上一次用風鎬打了井，他上了井就召集所有風鎬手，告訴大家不失敗的經驗，讓別的人不再受損失。

這次他們這一隊要突破淮南二一五噸紀錄，向斯達哈諾夫二二七噸看齊，他認爲大家應該在一起合計一下；步調一致，事情才好辦。

小隊十五個人中無論支柱工，摟煤工，電

有的說風鎬只有一把，壞了又不趕緊修，就誤時間。有的說風鎬手採煤，總就心頂板下落，該有一名支柱工專看頂板安全。（未完）

伏牛山恩仇記

六八、殲滅

「爹，」二虎從沒有上過陣仗：「俺該咋辦，你說。」

「你跟着俺，」矮腳虎注視着那一百多人，看見他們聽到槍聲正在慌做一堆，那個擎大旗的把旗一摔想往石塊後面躲，不料屁股上中了一槍，他翻個身跪下痛苦地支撐在地上，搖搖晃晃立起來想說個什麼，只見兩邊又驟雨似的過來一陣槍彈，百多人中已經有三十來個躺在地下直挺挺動彈不得，其他的只顧尋找一顆樹或者一塊大石躲藏，只有三四十個在那裏架起輕機朝槍聲響處射出一串火舌，壓制了後面的襲擊，可是兩旁山坡上的射擊卻奈何不得，那個受了傷的擎旗大漢高叫道：

「連長，不能打呵，我們跑不了，人又乏！」

「丟你媽的！」被叫做連長的順手一槍，擎旗的一個倒栽葱小山似的直撲在地上，只翻了一個身，手腳痙攣幾下，完了。連長瘋狂地咆哮着：「反正是死，碰到共產黨你們別想跑！」說着那兩挺輕機掉過頭向左右兩邊亂掃，打不到一個民團，可是民團也不敢向下衝。

「龜孫！」矮腳虎牙齒咬得格格地響：「轟天雷！那兩挺法寶俺拚着不要！」背着手榴彈的民團解下一個，遞到矮腳虎手裏，矮腳虎揭開蓋，往後一退，絲溜溜往輕機的方向擲去，一聲巨響和一團濃煙，一剎那間什麼聲音都像給刀子砍斷了似的，矮腳虎大喊一聲：「殺！」就領頭直衝，那其他三路民團好像也忘記了幹嗎來的，從後面和左右山坡衝了出來，把那百把人緊緊地困在鐵桶的包圍圈中。

矮腳虎向那個連長走去，用兩支槍貼在腰間瞄準了他：

「扔掉你的傢伙！快！」

嘆的一聲，連長手一鬆，一支左輪掉到地上。

「你們！」連長叫道：「你們不像是共產黨！」

「俺？」矮腳虎冷笑：「俺是別司令的人！」

「大家出來啊！」連長高興得直拍手：「弄錯啦！不是共產黨，是豫西民團，大水冲了龍王廟，我們自己動起手來啦！」連長忽然把臉一沉：「你們說怎麼辦罷？我們打共產黨走錯了路，你們瞄着地死傷！」

「嗨嗨，」矮腳虎答不上來，梁三這時壯着膽子跑上來：「不管你們是啥，俺豫西的規矩，先把槍繳了，到俺別司令那邊再說！」

「別廷芳也得聽中央的命令，」連長不樂意：「他又不是土匪！」

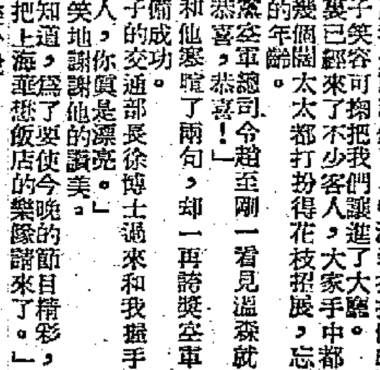
「是土匪怎麼樣！」梁三拔出七首便望連長刺去。

金龍殿

第三回　傳疑案東閣柳遇刺　破奸謀張鑾庚成擒

盧冀野遺著

東王聽到解釋，一面不住頷首，一面兀自生氣。關了城門大索三日，結果也是一無所得；只晦氣了無辜的轎夫，平空被殺掉了幾個。這還不算，東王又遷怒衛士無能，抓來殺掉了幾個。傅善祥在多寶樓上，得了這消息，連忙趕來，向東王進諫道：「大王殺戮自己人，只怕正中他們之計。」東王聞言疑惑，叩問所以，傅善祥委宛言道：「據爲臣想來，這投東之人，可能是王府所遣；而今大王威望日高，天王言無不聽，計無不從，諸王中難免有嫉妒之人。爲臣一向聽得諸王府有廣致江湖好漢之事，用意何在，不難懸揣。」東王變色道：「難道他們竟欲謀我？」傅善祥道：「這個雖不敢說定，但防却不可不防；難道這個刺客，他是自己來的？這樣的倏然而來，倏然而去，這豈非大有可疑！」東王聽了，將信將疑的頷首道：「好！我這東閣柳，倒要看他們這些風，畢竟怎樣的倒我？」善祥也就不再作聲，默然而退。只因刺客犯道，是衆目所擊的事，後來東王又殺了轎夫衛士，諸王府也就得悉了這事，一時傳說紛紜，各自猜疑。端的眞相如何，却誰都不知道。直過了好些時候，也不曾出什麼其他變端，這事纔漸漸冷淡下去。如今掉轉筆來，且說軍中之事：太平軍自金田起義，基本部隊多是些廣西老兄弟，他們的生活習慣，和江南人不盡相同；他們每逢宰倒牛羊豬狗，總是用刀矛刺殺後，血淋淋的放進鍋裏就煮，不肯多加洗刷。還有煮起雞鴨來，常常只得半熟，便把來吃了，頗有個「等不及熟」的脾氣。



太平洋之戀

智侶

「可是，」我遲疑了一會說：「俗語有說：疏不間親。一個陌生人怎能使人不幫助自己的未來女婿呢？」

胡世開哈哈大笑起來，他拍拍我的肩頭，跟着說：「既然只是未來女婿，並不是立刻就會成事呀！既然不會成事，如果他一旦發覺這人靠不住，那就是說不會改變態度嗎？老鄧，你說是不是？」

坐在旁邊的鄧志達，聽了他的發問，連連點頭。我不知道他們是不是早已串通來勸我去當說客；不過，論理我也不能束手待斃，我必須趁奇利文洋行未向報館找麻煩之前，來一個出其不意的反攻，藉口保衛我自己的信用。這樣，我終於答應了胡世開的要求，約定第二天由鄧志達陪着他去看他的堂叔。

鄧兆平在香港雖然還不曾爬到紳士的地位，但「準紳士」的排場是足夠的了。我和鄧志達去「拜訪」他，就在他的寫字樓。我們在門口的聽差那裏遞了名片，那聽差却先把我們上上下下的打量了好一回，還盤問過我他有些什麼事，纔肯替我們通傳，而且通傳之後，又等了差不多二十分鐘，纔獲得他的「接見」，這情形，眞把我氣壞了。

大辦公室裏面，果然是纖塵不染，精鋼的寫字檯和文件櫃，閃閃發光，坐在旋轉椅上的是一個機胖的中年人，圓圓的胖臉上透出油光。淺淺的兩度眉毛，配起上唇的一撮小鬍子，頗顯出幾分凌厲。這人大概就是鄧兆平，他的銳利的眼光鷹隼一樣朝我們身上一瞥，就慵懶地向鄧志達發問：

「不是今天開課麼？幹嗎到這兒來？」

「是的，課是開了，只不過行了一個開學禮，下午沒事，所以陪這位馮先生來看三叔！」

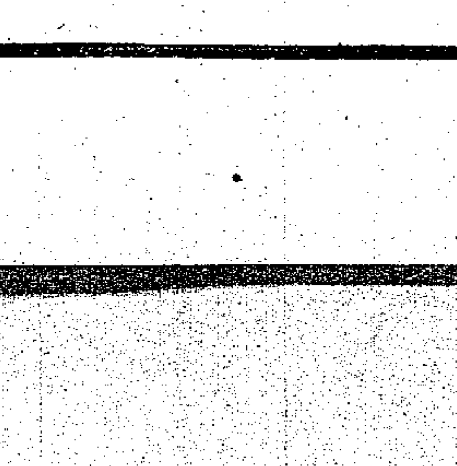
鄧志達開始替我們介紹。（六十八）

絕處逢生

文・畫：林茂

（一二一）利莎娜所以常常冷靜地去觀察楊大宗，是因爲大宗的性格和態度越看越像她死去的丈夫，尤其像她丈夫年青的時候。那時他們之間曾有過眞摯的熱愛，使她現在回憶起來也感到甜蜜。

（一二二）然而大宗却不很願意接近她。一碰見大宗那冷淡而有禮貌的眼色時，她會立刻覺得自己已眞是一個完全沒有了青春的可憐女人。於是，她會悄悄跑到丈夫在世時休憩的私室去，凝望丈夫的遺像，一支又一支的狂抽着煙捲。



（一二三）這神態，這感情，老於世故又非常狡猾的廖不凡，自然瞧得清清楚楚。但是他不能道破也不敢道破，他懷着滿肚的嫉妒和陰謀，常常追蹤利莎娜偷窺她的舉動。

青春女郎自傳

爲了慶祝美國國慶，國民黨政府却於七月三日的晚上在國際聯歡社舉行一個大規模的餐舞會。據外交部的人說，特地挑選七月四日的前夕，完全是取「暖壽」的意思，還有正日當然應該由美大使館主辦慶祝纔對。

不消說，美軍顧問團的全部官佐都是當晚的嘉賓。溫森穿上全套夏季軍禮服，胸前掛上了好些勳章和勳表。我因爲圖個素淨，穿件白色蟬翼紗旗袍，在胸口掛了個翡翠的雞心。

「看見你就涼快了。」溫森誇獎我的打扮。

「這樣說，」我笑着，「那麼你可以不必口口聲聲鬧着要裝冷氣設備了。」

「麗莎，你的口才大有進步！」

「這都是溫森將軍的功勞。」

我們一面打趣，一面就走到門口坐上車子。

站在國際聯歡社大廳門口恭身迎候客人的是「御用太監」王潤林，二百八十磅

看到溫森下車，他老遠就迎上來了：「好嗎，將軍！」

「好是好，可是太熱了！」溫森看看他的滿頭大汗後說。

「你住的地方沒有冷氣設備嗎？」大胖子連忙問。

「沒有！」溫森冷冷地說。

「我真該死，一直以爲你那裏早就裝上冷氣機了。沒問題，三天之內一定派人裝好！」他滿臉陪笑。

「那麼我先謝謝你了。」溫森拍拍他的肩膀。

大胖子笑容可掬把我們讓進了大廳。大廳裏已經來了不少客人，大家手中都端着酒杯。好幾個闊太太都打扮得花枝招展，忘記了她們自己的年齡。

國民黨空軍總司令周至柔一看見溫森就連忙上來：「恭喜，恭喜！」溫森和他寒暄了兩句，却一再誇獎空軍參謀學校的籌備的成功。

交通部長徐博士過來和我握手說：「溫森夫人，你真是漂亮。」我微笑地謝謝他的讚美。

「你知道，爲了要使今晚的節目精彩，我們派了專機把上海亞爾飯店的樂隊請來了。」徐博士指着音樂台說。

「這都是您交通部長的功勞呀！」我打趣他正在這個時候，大胖子王潤林上氣不接下氣地跑進來說：「來了，來了。」（六十八）

感謝政府重視藝術 王瑤卿等函毛主席

願盡棉薄致力戲曲教育工作

【本報北京通訊】老藝人王瑤卿、尚和玉、郝壽臣、劉喜奎等上書毛主席，祝賀中國共產黨三十週年紀念，文如下：

敬愛的毛主席：

自從你領導着共產黨解放了中國以後，社會眞是改了一個樣，樣樣盡情盡理，處處是爲老百姓打算。我們從小就盼望着的好年月，今天終於來到了。這是你英明領導的功勞！

我們戲曲界，在舊社會裏，一方面爲人民大衆喜歡；另一方面又被統治者輕視和侮辱。想當初那種年月，我們這一行眞是「不養老，又不養小。」老的是終身潦倒，晚景淒涼；小的進戲班，就好比進火坑。今天不同啦！「幼有所教，老有所歸。」像我們這樣老邁龍鍾，可是政府還是重視我們的藝術，委託給我們教育後一代劇曲工作者的重任；而小的呢，脫離了舊科班的苦海，得到自由幸福的學習環境，一天天的進步。飲水思源，叫我們怎麼不感謝你呢！

在你的英明領導下，我們享到了翻身之福，看到了後一代的光明前途，和中國戲曲百花齊放的燦爛遠景；這使得我們對於戲曲改革以至新中國的文化建設，增添了無限信心。雖然我們年紀老了，自當竭盡綿薄，鞠躬盡瘁，有一分力盡一分力！我們願意永遠緊緊地跟着你走！

敬祝

你

福壽康寧與天地同春

王瑤卿　王鳳卿　尚和玉　鮑吉祥　蕭長華　郝壽臣　馬德成
張德俊　譚小培　劉喜奎

上海越劇界 聯合大義演

決定在八月內舉行 保證獻「越劇號」飛機

【上海通訊】越藝座談會的各劇團負責人，六月廿九日特地停演一場，集合討論關於響應文聯工會號召捐獻飛機大砲運動，經大家熱烈研討，結果，一致要求以實際行動做好抗美援朝衛國保家工作，決定聯合所有越劇藝人在八月份舉行聯合大公演，並訂定半年演出計劃，爲完成一架「越劇號」飛機捐獻而努力，七日舉行擴大會議，組織「越劇界抗美援朝工作委員會」，俾積極展開籌備演出工作。同時爲了慶祝共產黨三十週年紀念，上書毛主席保證捐獻「越劇號」飛機作爲祝賀的禮物。

【又訊】上海越劇界姐妹們，自從袁雪芬倡議在各劇團歇夏期間，爲響應「六一」號召，準備舉行大義演的計畫後，經過兩星期的討論，在六月廿九日假座東大戲院發起座談會，在會中決定自八月份起，假華東大衆劇院演出以抗美援朝爲主題的歷史古裝劇（題材約取宋朝金兵入寇民兵抗戰情形），演期預定爲一個月，劇本由華東文化部所屬創作工場負責，並將在最近期內召集上海越劇編導工作者舉行座談，集體討論劇本內容。預定義演捐獻目標爲戰鬥機一架——定名爲「上海越劇號」，如捐獻不足時，再籌備將該劇拍攝電影，拍攝日期爲陰曆十月至十二月。同時再由各越劇團經常增產演出收入，一併彙集捐獻。越劇界十一姐妹於是日討論凡五小時之久，出席者有袁雪芬、范瑞娟、徐玉蘭、傅全香、王文娟、陸錦花、尹桂芳、戚雅仙等，戲改協洪荒及有關各方面負責者均出席參加。

各地通訊

中國人民藝術劇院 排演歌劇「長征」

全劇共有三幕九場 本月中在北京上演

中國共產黨艱苦奮鬥的史歌

【北京通訊】爲了迎接中國共產黨的三十週年紀念，爲了歌頌毛主席、朱總司令的正確領導，爲了反映英勇紅軍在二萬五千里北上抗日的長途進軍中所表現的無敵英雄氣概，北京人民藝術劇院定於七月中在首都上演三幕九場歌劇「長征」。劇作者李伯釗曾親自參加長征，是當時紅軍中的得力女工作組織人員，她爲了能更好地表現黨的領導與紅軍的英勇，近幾年來，曾多方搜集長征時代的史實與紅軍愛唱的歌曲，並與在京曾參與長征的英雄們，經常座談，搜集材料，以作爲歌劇「長征」創作上的參考。「長征」第一幕是寫紅軍在一九三四年十月從江西出發，羣衆依依不捨的送別作爲開始的。第二場描寫紅軍之間的同志 [illegible]

北京電車汽車 女司機出現了

她們爲了學好技術 堅決克服不少困難

【北京通訊】北京電車公司和汽車公司，都在培養女司機員。電車公司的女司機員，經過一個多月的學習，也在七月一日起正式在軍路上實習。公共汽車公司的女司機員，於六月二十六日開始了。這在北京交通線上是一個史無前例的創舉。

電車公司的司機學習班，於五月二十六日開始。參加學習的女學徒們惠榮、李蘊華、王俊芝、羅鳳林、夏學勤、曲桂芳都是該公司 [illegible]

[illegible] 司機員程淑秀和徐秀英，已於六月廿六日參加了該公司技術學習班學習汽車技術。她們學習的課程計有：駕駛技術、駕駛員須知、白煤爐、保養制度等。她們兩個都是該公司的售票員，業餘學習駕駛技術的。但是，她們在百忙中總是不顧疲倦，不辭勞苦的努力學習技術。

印尼華僑四人參觀中南土產

深感祖國偉大可愛

[illegible]

廣西各界人民決獻機四十架

[illegible] 是可能做到的事情！並號召各界要通過這一捐獻愛國運動，要結合提高思想覺悟，增加生產量去搞！

各地代表紛紛繼續發言，大家一致熱烈擁護全省捐獻四十架飛機的建議，並表示要爭取超額完成。

最後，趙卓雲副廳長發言，他希望代表們個個都成爲捐獻飛機大砲的宣傳員，回到各地去廣泛向各界人民展開愛國主義的宣傳，發揚個人捐獻和集體捐獻的愛國精神，積極增產捐獻，爲全省捐獻四十架飛機的光榮目標而前進。

【新社會的新事件】安徽舒城杭埠婦女競賽犁田

競賽會選出犁田模範

[illegible]

北京興業投資公司新單位 義利食品公司成立

是華北最大的餅乾糖菓罐頭工廠

[illegible] 北京開始建廠，才發覺遷到北京後，投資的人也踴躍起來，股額從二十四億加到三十億。又加到四十億。現在決定擴建的新廠地點在五千平方，佔地六畝餘，目前已生產麵包、糖菓、奶油蛋糕及牛肉乾，新廠建成後將生產各種罐頭，壓縮餅乾和營養食品等，其中牛肉乾及壓縮餅乾是準備供應朝鮮前線用的。在北京製造各項食品成本比上海低得多（如上海一斤什錦糖菓在北京要售二萬四千元，而現在北京製造的只售一萬四千元），再加上改善經營，義利公司一定可以得到更好的發展，義利食品公司在華北是一個最大的餅乾糖菓罐頭工廠，產品已在北京開始上市銷售。

黃海道的游擊英雄（續完）

許廷星

志願軍發動反攻 游擊隊配合行動

在人民軍和志願軍發動反攻後，車義洙率領着他這支游擊隊，擔任了配合大軍解放城市的任務。

「當人民軍和志願軍解放平壤後，敵人向南潰逃。我們接到命令，叫我們下山解放載寧，信川二郡。我帶了四百五十名的隊伍，下山追殲敵人。離載寧八公里處有一條河，河上的橋有八十米長。但敵人把橋破壞了，阻住了我們的前進。當我們正在想辦法過河的時候，敵人開來了三車步兵，想阻止我們的部隊追擊。這時雙方隔河展開了戰鬥。敵人企圖坐船過來迂迴包抄我們。我估計到這一形勢後，遂命令第一第三兩大隊，分兩翼掩護，擊退了敵人。這時來了三架敵機，我們迅速的隱蔽好了，敵機未發現我們。敵機看見河對岸的敵人在亂跑，以爲是我們的追擊部隊過了河。遂對着河岸上的敵人亂炸一陣飛走了。

在配合人民軍和志願軍解放信川時，在信川的北部面也遇到一座長達一百五十米的江橋，敵人據守在對岸，並增派了一部分敵人來協同守江橋。敵人配備的火力是够強的。車義洙率領着部隊，準備在夜間偷渡。當他們在晚上一切都準備好了，正在偷渡的時候，被敵人發覺了，敵人集中了強大的火力，封鎖了江面。游擊隊員有三人受了傷，一位大隊長受傷後在極度寒冷的氣候下昏過去了。游擊隊雖然有輕重機槍和迫擊砲，但過了水後冰凍了，而敵人的正面火力又那樣的強大，怎麼辦呢？車義洙同政委及參謀長討論後，留了一部分人在橋下喊話，另外組織了兩隊人，分兩路從側面過河，抄到了敵人的後方，配合了正面的攻擊，敵人的部隊被抄斷了後路，就潰不成軍了。在這次戰鬥中敵人死傷五十餘名。北部面的解放，使信川的解放得到了很大的便利。

「住在載寧的敵人有三百多名，我們佔領了載寧附近的山地後，一方面在山上掩護主力部隊的進攻，另外分兩路包抄敵人。這時敵機雖然來了，但未發現我們的部隊，我們遂繞襲突擊前進，擊潰了敵人，解放了載寧郡。這次戰果，敵人的死傷將近二百名，繳獲直射砲、迫擊砲和機關砲各一門，步槍八十支，自動步槍七支，砲彈一千多發，汽車十輛，還有很多其他物資。」

戰鬥不忘生產

游擊戰士的土地按規定時期播種完畢

車義洙，瘦長個子，是富有機智和堅強鬥爭意志的一個三十多歲的游擊英雄。着人民軍軍官服裝，胸前掛着一個金質大紅星的一級國旗勳章，他面向着側邊坐的金智永，給我介紹說：

「金智永同志曾經打死了廿三個僞軍，獲得了『戰鬥英雄』的榮譽。」

金智永是黃海道的一位貧農，他的兩個兒子都參軍了。他是一九四七年參加勞動黨的，土地改革後分得了五千坪土地，生活過得很好。他是一個自衛隊長，當敵人侵入北朝鮮後，他在去年十一月間，在一個廿九歲的婦女代表的協助下，用洗衣服的木棒，先後五次共打死了二十三個僞軍。此外還機智的活捉了八個僞警察交給內務署，因此獲得了「戰鬥英雄」的榮譽。

他講他同敵人戰鬥的經過說：

「當我們聽到志願軍參戰並俘虜很多美軍的消息後，我們想到我們能够活下去了。因此下山來打擊撤退的敵人，打死了廿三個。

「當志願軍未來之前，我召集了十三名勞動黨員開會，動員人們到公路上去破路，伏擊，翻了軍的敵人，被我們打死了四十三名。繳獲步槍三十六支，吉甫軍兩台，大汽車一台，無線電台三部，短槍三支。後來聽說志願軍來了，我又召集這十三個黨員開會，動員人去修復了公路，讓志願軍好通行。」

金智永表示，生產就是戰鬥，他說他的土地，早已按規定時期全部播種完畢了。

最後他說「有了志願軍的援助，我們一定能够勝利的！」

他穿的白色麻布農民服裝，上唇有一撮黑鬍鬚，手上結着一只剛由慰問團贈給他的手表。雖然已經是五十多歲的人了，但充滿了剛毅，果敢的頑強精神。

從車義洙和金智永兩位游擊英雄的身上，我們看見了戰鬥中的朝鮮，充滿了無限光明美麗的遠景。（一九五一、六、十。）

書刊評介

怎樣閱讀文藝作品

沈起予著　生活版

這是一本不足一百頁的小册子，全書共分五章，字數雖然不多，但卻很具體地爲我們初讀文藝作品的朋友，解決了好幾個關於文藝閱讀的問題。

在第一章——「閱讀文藝作品的目的」——裏，作者首先指出了一般人讀文藝的動機，大都由於生活的苦悶，想讀點文藝來排遣排遣，把文藝當作消遣品是錯誤的；因爲擺在我們的面前是有兩種性質絕對不同的文藝，好的文藝可以指示我們正確的鬥爭的道路。暴露黑暗的作品可以讓我們認清舊社會的罪惡；歌頌光明的可以使我們看到新社會的風貌。但壞的作品卻使我們更頹廢、更絕望，假如我們閱讀的目的不是爲了解決我們的生活問題、更堅定我們鬥爭的意志、更豐富我們人生的經驗，而是爲了消遣，那正等於苦悶中抽點鴉片來找尋麻醉，消遣一過，不獨悶苦依然存在，甚而引導我們走向更墮落的道路上去；因此，我們閱讀文藝作品便應當有一個正確的目的；同時應加以謹愼的選擇。

「怎樣選擇呢？」在第二章裏，作者先將各類文藝譬如舊小說的水滸、三國……等簡略地分析了一下，繼續介紹了從「五四」到抗戰時期這期間的新文藝運動，和新文藝發展的歷史的過程，作者告訴我們，如果弄楚了這個發展的歷史，這期間有成就的作家的選集或自選集之類，在書店是很多的，那麼我們便會在各個過程中間自己去選擇作品；只要我們讀到各個階段的文學作品時，也找着當時的文藝運動的思潮和歷史一同看，那不特會提高我們的興趣，同時也會提高我們的理解。

作品已經選定了，「怎樣閱讀呢？」在第三章裏作者告訴我們三個步驟；第一是理解作品形式，新小說的形式章法與舊小說的「且聽下回分解」之類的章法是不同的，舊小說是傾向於迂迴的說明，從頭說起，然後一條線的方式發展下去；新小說則傾向於直接的表現，往往從重要處一刀，然後前後左右表現下去。這種新舊文藝形式的不同，原因是受了社會發展的影響，文藝的形式是跟隨社會的發展而發展的。第二是理解作品的主題，我們讀一篇作品，除了了解整個故事外，最主要的還是了解作者寫這篇作品的眞正意思是什麼？作者的中心意識便是作品的主題。第三是看取人物典型，我們從作品中若能留心去看取其中的典型人物，則不特可以鑑別作品所含藝術性之高低，而且也可以使我們受到教育和感化，對社會人生的理解加深。

第四章是教我們「怎樣判斷作品的好壞」，無論對作品的主題或人物的描寫的判斷，必須我們自身有了一個立腳地才行，換句話說，事先我們本身一定要建立好正確的人生觀，掌握正確的觀點，站穩正確的立場才行。此外作者在這裏指導我們對作品的寫作技巧（文學、結構……等）判斷的方法。

第五章結論是作者提供的兩個文藝理論研究大綱、文藝創作研究大綱，和一部份的參考書，給讀者作進行自我學習文藝的幫助。

這一本小書，無論愛好創作或閱讀文藝作品的朋友，都很值得一讀的。

（楊徵）

學習

學習過程，是不是思想改造過程？

從舊社會出來的舊知識份子，在思想上是仍未有建立起爲勞動人民服務的思想觀點的。當他急驟的跨進新社會後，對新社會一切的新事物都感到陌生、驚異，因此，在廣大的來自舊中國的舊知識份子的面前，便必須提出了加強學習和思想改造的任務。

思想改造，是一個艱苦、長期的鬥爭過程，不是一朝一夕便可成功的，在思想改造中，是決不能採取急性的，粗暴的，強迫命令的態度，應該以與人爲善的態度，用說服、啓發的方式，使其自動自覺參加這一鬥爭。學習馬列主義與毛澤東思想，改造由舊社會長期教養與感染得來的舊思想、舊觀點、舊作風，建立面向工農，爲工農而貢獻自己的新思想、新觀點。

學習理論，是爲了懂得我們要改造的是什麼思想，要改造的又是什麼思想，所以，理論學習的過程，就是思想改造的過程，不過，在學習中，我們必要以思想改造作爲理論學習的目的。有了初步的革命思想觀點後，還要直接加入羣衆鬥爭中，以進一步改造與考驗自己，這樣，才能獲得預期的效果。

在思想改造的理論學習中，一定要聯繫實際，聯繫自己的舊思想作分析、批判，只有嚴密分析、批判自己的舊思想，才能眞正的認識自己，把舊思想從自己腦中清除出去，使新理論在自己腦海中生根，成爲行動的指南。

有些人認爲：一定要把新理論研究透徹了，才能改造自己的思想，這完全是錯誤的想法，實際上，新理論的建立與鞏固，是跟對舊思想的批判與改造分不開的，新理論的建立與鞏固的過程，（學習過程）就是批判舊思想，改造舊思想的過程，兩者是密切地結合着的。

如在抗美援朝保家衛國運動的學習中，人民很快便克服了過去那種錯誤的親美、崇美、恐美的思想，建立起正確的仇美、蔑美、鄙美的思想。又如在社會發展史學習中，許多人都清除了過去輕視勞動輕視羣衆的觀點，建立起勞動觀點，階級觀點，羣衆觀點，並且明確的掌握了社會發展的基本規律，使在處理問題上，不致發生錯誤。

如果在學習中，我們不把學習聯繫實際，聯繫自己的思想，不在實踐中來考驗自己，思想改造，是決不可能的，思想改造，並不是在腦海中想着如何才能改造的。

在嘴上常常掛着什麼「爲人民服務」「建立勞動觀點」等的口頭禪，便算改造完成的。正如游泳一樣，儘管你對游泳的理論很是精通，但是，你不親自下水實習，是決不能學好游泳的本領的。思想改造也是一樣，我們決不可能把思想改造放在嘴巴上的。

革命的人生觀與全心全意爲人民服務的決心，一定要以實際行動來證明，否則經不起考驗，故我「在實際行動中」就說明了學過的東西，還沒有眞正的領會貫通，這樣的學習，是徹頭徹尾的失敗的。（允）

興奮的夢

黃輝先生：

每一個人都會作夢的。作興奮刺激的夢是否對於「補充精神」有損，這要看你的精神是否眞的受損了。如果一夜自始至終在夭裏，精神就會有些不振。在休養期間的肺病沒有壞影響都是胡夢顚倒，在白天便作幾個夢對於正在休養人作夢的時間大都是在後半夜至天快亮的時候，你也如此，並非有何特別之處。多，你只是作幾個夢而很鎮靜神經的藥有

服務版

河北師範學院

學校介紹

河北師範學院現設有教育、中國語文、史地、數理、音樂、美術、體育等七個系，各系修業期限均爲四年；另設有中學教師短期研究班，內暫分國文、歷史、地理等三班進行教學，修學期限均爲一年。

河北師範學院的任務：是培養中等學校（包括普通中學，師範工農速成中學，及幹部業餘學校等）師資，這些師資必須具有爲人民教育服務的專業精神，能够掌握馬列主義及毛澤東思想的基本內容，系統的科學知識與進步的教育技能。針對這個總的任務，該院本年度的工作方針是：

「在已有的工作基礎上，進一步改善業務課程教學，提高業務文化水平，深入愛國思想教育，加強其系統性，密切聯系實際以符合中等學校師資的要求，同時更求進一步加強保健工作，增進同學的身體健康，以適應國家建設的需要。」爲使教學上理論密切聯系實際，該院附設有普通中學、小學及幼稚園作爲實習，實驗與研究的專門機關。學生畢業後，由政府負責分配工作。去年畢業生中，除少數留校外，其餘均派往河北省，省、市立中學及師範學校充任教師。

該院學生經濟困難情形，分別予以不同等級的人民助學金待遇。短研班學員則按供給制大灶待遇，每人每月小米一三〇斤。

本年度該院將招收一年級新生二三〇名，其中教育系三十名，中國語文系三十名，史地系四十五名（內歷史組二十五名，地理組二十名）數理系六十五名（內數理組四十名，化學組二十五名）音樂系二十五名，美術系十五名，體育系三十名，此外另招收短研班學員一百名。

凡評錄取的新生，須於九月一日至三日到天津天緯路院本部辦理註册入學手續。

問：喇嘛是什麼意思？

答：喇嘛教就是西藏的佛教，喇嘛就是西藏的和尚。喇嘛兩字是西藏話，意思是「聖人」。在西藏，人們對於所有的和尚都尊敬，認爲和尚都是「聖人」，所以西藏的和尚統叫喇嘛。

胃下垂

鍾英先生：

從X光照像中看出來胃底下垂的並不見得一定是胃下垂病，因爲很多正常的人胃也都下垂。如果你是一個細長瘦弱的人有心口不適，飯後膨悶脹飽，消化遲滯的，經照X光之後，看出來胃底下垂了，才能說你是得了胃下垂病。但在下這個診斷之前，還應當弄清楚你是否有其他胃病，如胃潰瘍及慢性胃炎等。

如果眞有了胃下垂病，應當多吃脂肪，（比較易消化的，如奶油及抹麵包用的牛油。）使你肥胖起來，用肚子裏積起來的脂肪組織把胃托起來。每天可以多吃幾餐，每餐少吃一些，每次吃飯之後，躺在床上休息十幾二十分鐘。又可把肚子的下部用帶子緊裹起來，裹的時候，躺在床上，從下向上裹起。

注射藥針以「托胃」的辦法，我沒有聽說過。所說的十CC一管的橙色的專醫胃下垂的「托胃針」到底是什麼藥，我也不知道。

如果你能慢慢的吃東西，把食物在嘴裏嚼的極爛，則不必要只吃軟爛的食物，以免再使營養情形變壞下去。所謂應少飲水的意思，是應當每次的飲水量要少，但每天可以多飲幾次，然普通的X光（如照肺及你照的這一種，即用以作診斷用的。）於人體無害，不致殺死白血球。（老實）

已，並不需要吃藥。內黑暗，床位舒適，可望減少作夢。如果環境安靜，室

胸部不舒服

覺得胸部不舒服，除非胸腔有了積水的時候。肺癆病並不會使你除非你得了肋膜炎的時候。

胸痛的原因很多，長時期繼續的痛的，而且當運動時痛的更厲害的，應當想到脊骨及肋骨的病。肋間神經炎，心臟病、胃病等都可引起胸痛。得了肺炎，當然也痛。來信只說胸痛，而不說痛在胸的何部，在怎樣的情形下痛的更厲害，痛的程度如何等等，所涉範圍太廣，無從說起。

曾有一連十數天覺得胸不舒服，而且當時痰很多，胸痛，則可能是氣管炎。事情早已過去，現在一切不妥都消失了，則不必多慮了。

眼與肺臂

所云黑眼珠作赤褐色，正常。白眼珠作灰色，正常。白眼珠上有一條條的紅根，那是血管

頭髮折斷

貧血的人，甲狀腺機能過低的人，頭髮亦易折斷。所謂「折斷」，指的是脆而易斷，梳頭的時候落在梳子上幾根頭髮是常態，不足大驚小怪。這裏說出了貧血和甲狀腺機能過低二病，但是，一個男人，如果沒有時常失血的情形，如痔瘡，則很少會有貧血的；而甲狀腺機能過低更不是普通的病，頭髮易斷不過是不重要的一點症狀，除此之外，更有皮膚粗糙而肥厚，智力減低，體溫過低等情形。這兩種病都要經醫生親自檢查之後才能下診斷。自己不可亂給自己戴帽子。

，亦屬正常。中醫說這是肺、腎兩部不健康的表現，無稽之談。

請讀者們幫忙！

一、所有讀者來信，務請寫明通信地址及姓名。（不願發表的，請預先聲明，我們負責保守秘密。）沒有附上地址的來信，我們不準備處理。希望讀者們幫忙，使我們做到有問必答的地步。

二、「街談巷議」、「讀者論壇」、「交流經驗」各欄，歡迎讀者們踴躍投稿。

三、「家庭生活」、「問題解答」、「老香港信箱」、「醫藥顧問」等信箱，特請專家負責答覆讀者提出的問題。

四、最後，希望讀者們不斷向我們提意見和批評，使我們更能爲讀者服務。

——編輯室

家庭生活

怎樣發奶

答張德寬君：

在母親沒有乳水或乳水不足的時候，那只好用動物乳來代替，這就叫做「人工哺乳法」，一般所常用的是牛乳及其製成品（奶粉）用了牛乳或奶粉來營養，我們必須注意哺乳的方法，哺乳當的多少，以免使小兒陷於營養失調或營養不良的現象，目前市面出售的奶粉牌子很多，究竟那一種合用呢？這很難作一詳細的答覆，不過我們必須知道，小兒營養料以蛋白質最爲重要，牛乳及其製成品裏有蛋白質，也有脂肪，也有礦物質，所以小兒用的奶粉，是要蛋白質的含量多，脂肪的含量應少，因爲脂肪是不容易消化的，在這許多牌子的奶粉中，我們也沒有詳細的分析過，所以很難肯定的說那一種牌子頂合用。

乳母因爲乳水的不足，而感到苦痛，這是的確的，發奶藥物我們也不知道是那一種好，那一種有功效，不過現在有一種好的而不需要藥物的方法，功效也不錯，同時方法也很簡單，其方法如下：

把乳母的乳汁用手擠出，約三公撮，放入已消毒的小杯子裏，再用窜湯鍋煮沸，把此乳汁吸入二公撮於注射器內。再法入乳母的臀肌肉，隔三天注射第二次，其量爲三公撮，再隔三天爲第三次注射，其量爲五公撮，此法功效還好，你不妨試一試看！

街談

不要拿孩子來出氣

鄰居有一對夫婦，男的在一間店舖裏當伙頭，女的就在家中看管他們唯一的女兒，他們的生活十分困苦，因爲營養不好，女兒的健康也受影響，所以不時的啼哭。男的有時在老板那裏受了氣，回家時不但老婆要受氣，女兒也要受到打罵，說些什麼「衰女！佗衰人呀！」諸如此類的怨天怨地的話，有時隨便的向女兒臉上一摯，更甚的從床上拐到地下，總之父親受氣，女兒就要受罪了，可是從未聽見過他罵老板半句。

至於做母親的呢？一時受了丈夫的氣，就和丈夫大吵一輪，搥胸拍腹，怨天怨命，可憐的女兒，已受到無限恐慌而哭啼了，可是始終沒有人去理她，叫爹叫娘只有叫。他們兩口子罵得落花流水時，就各自氣憤憤的走了出去，拋下了家庭，拋下了女兒，一整天都不回來，而女兒只有一整天餓着肚子哭，直到母親心平氣息回來時，才有得吃。對於這一對夫婦，我希望他們想一想，自己雖然受了氣，打打罵罵就可以洩氣，可是女兒沒有罪的，氣不是你受的，爲什麼會受氣，要認清氣是誰人給你受的，想清楚了，你就不會拿女兒出氣，而會設法去與生活奮鬥了。（澎湃）

應設法安置私娼

中區搜查旅店，二百餘名私娼落網，好條厩人聽聞的私娼數目。其實，這羣人間不幸者，有誰是甘心出賣自己的靈魂，更有誰甘做違反法例的罪犯！

我擔心這羣人間不幸者釋出後，又重渡其非人生活，這不是說她們是甘心墮落，而是太息關心社會「風化」者之不能替她們想出一個根本辦法。

事實上止沸揚湯究不如釜底抽薪之爲愈。如想私娼們絕跡迎送生涯，根本就要替她們想一個安置辦法。譬如撥入工廠院使她們學有一技之長，才易在社會混下去，不然釋出了，她們仍是一貫地在淒那地獄式的生活，這是一個嚴重的社會問題。

容，就得向此中對症下藥，隨罰隨釋，並不是正本清源的辦法。因爲現實高於一切，在未有適當轉業之前，我們也不能不同情她底苦遇啊！

最後，我希望社會賢達，及關懷社會風化的諸公，能在百忙中抽出一點精神來，替這羣苦難者想個澈底的辦法，好教她們得個正當的歸宿，不致長日在苦海沉淪，而地方「風化」，也蒙其利，不知亦以爲然嗎？（市民）

信箱

遷居應向那裏去報？

請將下列二事，在報上作覆：

（一）我原來住在九龍侯王道，現在搬到上元嶺，我在侯王道時已領到人口登記的身份證，聽說遷居了要報，究竟如何報法，向那個地方報，可否寫中文信去報告？（我不是戶主）請你指教！

（二）我是廣州人，有事要去一次外省，去了以後，再回來，可否還要領身份證？是不是要辦手續，如要辦的話，另手續如何？

答：

（一）已領身份證的人不錯，遷居後，則要到有報的，至於辦法是身份證二種：一由報人如果你的或機關替你可以填報的社團，那麼你可以委託那個社團或機關替你辦理。倘若那個社團或機關不存在，你可以親自以私人的名義寄信（中英文均可）寄香港大道中高等法院大廈內人口登記官收。

（二）照法律規定，身份證是不可以作許可證用的。但有時以作入境通證，本報港聞版記者九日本報消息發口人問登記月以通

超級高壓線

蘇聯建設

·穀敏·

讓我們打開蘇聯地圖看看：東起土庫曼大沙漠，向西包括阿姆河，伏爾加河和第聶伯河甘流域，直到南俄羅斯大草原和南烏克蘭大草原，蘇聯人民要在這個廣大地區裏進行改造自然的工作。僅水力站一項，就要建造七個之多。其中如古比雪夫水電站的工程正在建造地基，斯大林格勒水電站的工程也已開始，卡霍夫卡水電站已經建造防波堤和港口設備。這些電站的能力，將爲四百萬瓩，所發電力，每年平均總在二百二十億千瓦小時，約等於一九一三年帝俄所有電力總和之十一倍强。這些電力，自然將滲入到這個區域裏人民的各項生活中。不但在工業農業方面儘量利用電力，就是在鐵路、港口、畜業和農業等方面，也將加以電氣化。不過，由於這些電站所發的電力過於龐大，即使這樣利用，也將有大半的電力剩餘下來。另一方面，像這樣巨量的電力，又不能封存起來不用。於是，蘇聯政府就計劃了一個驚人的工程，就是建造兩條超級高壓線，將這剩餘的電力，輸送到莫斯科，以補充國民經濟各部門中所需要的電力。

十五年前，在蘇聯曾建造了第一條送電高壓線。那就是從卡石爾水電站到莫斯科的高壓線，電壓爲十一萬伏特。莫斯科所得的電力，不過一萬瓩。現在計劃中的超級高壓線，共有兩條：一起自斯大林格勒，另一起自古比雪夫，長度各爲一千公里，送電能力爲二百萬瓩，電壓爲四十萬伏特，這是世界上工業用電流的最高電壓。莫斯科所得到的電力，將在一百億仟瓦小時以上，這正等於四十個具有五萬瓩電廠所發電力的總和。

從一千公里外輸送電力，到現在爲止，在世界上任何時候，任何地方都還沒有過。只有在美國從包爾德達姆水電站所搭的高壓線，長有四百二十八公里，電壓爲二十八萬七千伏特，在目前算是世界上遠程輸送電力的最高紀錄。蘇聯超級高壓線完成後，無論在距離方面，電壓方面，將躍居世界首位。

建造超級高壓線，並不是簡單地在數量上將送電距離延長而已，而是在質量上掌握輸送具有四十萬伏特超級電壓電力的新技術才能夠成功。否則這將是一種不經濟的工程。電是由巨大的水力經過數十個龐大水力發電機而發生出來的。最初的電壓約爲一萬六千伏特，隨即進入力大無比的變壓器中。從這些變壓器中出來的電流是經過改造的。它的壓力已提高到四十萬伏特，而這電流的力量卻低了二十四倍，其目的在減少電力遠距電線的無味消耗。然後再經過高壓變電所等等設備，從那裏就走上去莫斯科的途程。這超級高壓線並不是像其他的高壓線一樣，僅有三根電絲，而是有九根電絲。一根電絲一公里長的重量差不多有一噸重。支持這九根電絲的鋼架每公里就有兩個。每條超級高壓線所需要的絕緣器就有七十萬個。看看這些龐大的機器，看看這些巨量的器材，沒有第一等的新技術，怎麼能想像建造超級高壓線呢！

蘇聯政府已計劃好這樣做了。次一步還計劃着將這些超級高壓線連結起來，成爲一個巨大的電力系統，最後將全國其他新建造的超級高壓線連結起來，成爲蘇聯的全國電力網。這不是紙上談兵，而是在不遠的將來我們可以見到的事實。

我愛祖國

針灸療法

·羅仲·

[illegible]

這是美國人的一貫傳統作風：我施捨給你，但你所給我的卻要更多。（可雨）

募捐比賽

某校借着財政困難，提出了「募捐建校」運動，要學生捐款，並舉行了募捐比賽，看誰募捐最多的便最光榮，第一名者獎給大銀杯。果然有些有錢的學生，爲了出風頭，都盡力去捐，結果成績不錯，大家都說校長眞有手段。（鋒）

混血詩

在渡海輪上，聽到一個某英文書院的學生和一個德×中學的學生交談：

德生：你咃個學期學到乜嘢呀？

×生：學到幾句YES，NO，和一首詩囉，你呢？

德生：我重衰啦，無乜嘢學嘅，你念首俾我聽下。

×生驕傲地說：你聽住嚟：Exercise 唔願做，臨到考試 I don't know，得閒無事 look [illegible]

談瓜

·紅光·

[illegible]

南朝鮮驚夢記

痛哭抱頭難免

大公園

電影圈

滾出香港去

朝朗

談「化入」與「化出」

·李村·

介紹「高爾基的童年」

片面不能代替全面

·學予·

上海影訊

中國的世界第一

（每冊港幣一元）

「中國的世界第一」的標準，是以中國最大，最先，最多，最好或獨有爲衡量。我們表揚「中國的世界第一」，意在表明中國對人類對世界的貢獻，證明中國之可愛，鼓勵我們中國人民在這個基礎上更努力勞作，更努力創造，對人類對世界作更多和更大的貢獻。

經售處：大公報發行課 干諾道中一二三號 電話：三七一二三

代售處：

香港區：大道中三十九號B百新書店 大道中五十四號三聯書店 大道中利源東街口新民主出版社 德輔道中一五四大公書局

九龍區：九龍彌敦道三九九號前進書局 九龍旺角彌敦道六九八學生書店 九龍太子道一二七號南方書店

大公報澳門分銷處：澳門新馬路新填巷七號二樓

一 五萬萬人口　二 指南針　三 珠瑯瑪峯　四 火藥　五 長城　六 大運河　七 陶瓷器　八 印刷術　九 蠶絲　十 大豆　十一 算盤　十二 錦　十三 茶　十四 米　十五 南京　十六 鋼　十七 桐油　十八 炭地　十九 造紙　二十 豬鬃　廿一 揮鐵　廿二 刺繡　廿三 孫子兵法　廿四 中國猿人

遠東最漂亮最暢銷的電影月刊

長城畫報

影迷必讀

第六期經已出版每冊八毫

七彩精印

本報澳門分銷處

地址：新馬路新填巷七號二樓

電話：九四〇

東華院 大放煙花

國泰 新魯濱孫飄流記

快樂 林肯傳

普慶 還君明珠雙淚垂

高陞 大榮華班

東方 大鬧紐約城

娛樂 獵頭

大華 國際探險記

皇后 無敵警探網

景星 夜曲

勝利 流氓世界

天宮大舞廳

天仙大戲院

真光 上海淪陷之夜

月園